

Käesolev dokument on vaid dokumenteerimisvahend ja institutsioonid ei vastuta selle sisu eest

► **B** **KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 1235/2008,**
8. detsember 2008,
millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad
mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta
 (ELT L 334, 12.12.2008, lk 25)

Muudetud:

		Euroopa Liidu Teataja		
		nr	lehekülg	kuupäev
► <u>M1</u>	Komisjoni määrus (EÜ) nr 537/2009, 19. juuni 2009	L 159	6	20.6.2009
► <u>M2</u>	Komisjoni määrus (EL) nr 471/2010, 31. mai 2010	L 134	1	1.6.2010
► <u>M3</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 590/2011, 20. juuni 2011	L 161	9	21.6.2011
► <u>M4</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 1084/2011, 27. oktoober 2011	L 281	3	28.10.2011
► <u>M5</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 1267/2011, 6. detsember 2011	L 324	9	7.12.2011
► <u>M6</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 126/2012, 14. veebruar 2012	L 41	5	15.2.2012
► <u>M7</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 508/2012, 20. juuni 2012	L 162	1	21.6.2012
► <u>M8</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 751/2012, 16. august 2012	L 222	5	18.8.2012
► <u>M9</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 125/2013, 13. veebruar 2013	L 43	1	14.2.2013
► <u>M10</u>	Komisjoni määrus (EL) nr 519/2013, 21. veebruar 2013	L 158	74	10.6.2013
► <u>M11</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 567/2013, 18. juuni 2013	L 167	30	19.6.2013
► <u>M12</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 586/2013, 20. juuni 2013	L 169	51	21.6.2013
► <u>M13</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 355/2014, 8. aprill 2014	L 106	15	9.4.2014
► <u>M14</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 442/2014, 30. aprill 2014	L 130	39	1.5.2014
► <u>M15</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 644/2014, 16. juuni 2014	L 177	42	17.6.2014
► <u>M16</u>	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 829/2014, 30. juuli 2014	L 228	9	31.7.2014

- | | | | | |
|---------------------|---|-------|---|-----------|
| ► <u>M17</u> | Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 1287/2014, 28. november 2014 | L 348 | 1 | 4.12.2014 |
| ► <u>M18</u> | Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2015/131, 23. jaanuar 2015 | L 23 | 1 | 29.1.2015 |

Parandatud:

- **C1** Parandus, ELT L 257, 25.9.2012, lk 23 (508/2012)
- **C2** Parandus, ELT L 28, 4.2.2015, lk 48 (1287/2014)



KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 1235/2008,

8. detsember 2008,

millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 28. juuni 2007. aasta määrust (EÜ) nr 834/2007 mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise ja määruse (EMÜ) nr 2092/91 kehtetuks tunnistamise kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 33 lõiget 2, artikli 38 punkti d ja artiklit 40,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklites 32 ja 33 on sätestatud mahepõllumajanduslike toodete impordi üldtingimused. Kõnealuste sätete nõuetekohase ja ühetaolise kohaldamise tagamiseks tuleks ette näha nende kohaldamise üksikasjalikud eeskirjad ja menetlused.
- (2) Kuna samaväärsete tagatistega toodete impordi alal on 1992. aastast alates saadud hulgaliselt kogemusi, tuleks kontrollorganitele ja kontrolliasutustele määrata suhteliselt lühike tähtaeg, mille jooksul taotleda enda kandmist samaväärsuse kontrollijate loetellu vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklile 33. Kuna ühenduse mahepõllumajandusliku tootmise ja mahepõllumajanduslike toodete märgistamise eeskirjade puhul puudub siiski nende väljaspool ühenduse territooriumi vahetu kohaldamise kogemus, tuleks anda rohkem aega kontrollorganitele ja kontrolliasutustele, kes soovivad taotleda enda kandmist nõuetele vastavuse kontrollijate loetellu vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklile 32. Seepärast tuleks taotluste esitamiseks ja läbivaatamiseks ette näha pikem tähtaeg.
- (3) Asjaomastel ettevõtjatel peaks olema võimalus esitada tõendavad dokumendid kooskõlas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikliga 32 imporditud toodete kohta. Tuleb kehtestada kõnealuste tõendavate dokumentide näidised. Kooskõlas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikliga 33 imporditud toodete kohta tuleks esitada kontrollsertifikaat. Tuleb sätestada kõnealuse sertifikaadi väljaandmise üksikasjalikud eeskirjad. Lisaks sellele tuleks sätestada menetlus, et koordineerida ühenduse tasandil kontrolli kolmandatest riikidest imporditavate toodete üle, mida kavatakse turustada ühenduses mahepõllumajanduslike toodetena.
- (4) Argentina, Austraalia, Costa Rica, India, Iisrael, Uus-Meremaa ja Šveits kuulusid varem komisjoni 17. aprilli 2008. aasta määruse (EÜ) nr 345/2008 (üksikasjalike rakenduseeskirjade kohta, mis käsitlevad nõukogu määruses (EMÜ) nr 2092/91 (põllumajandus- ja mahepõllumajandus- tootmise ning põllumajandustoodete ja toiduainete puhul sellele viitavate märgiste kohta) sätestatud importimise korda kolmandatest riikidest ⁽²⁾ alusel selliste kolmandate riikide loetellu, kust imporditud tooteid võis turustada

⁽¹⁾ ELT L 189, 20.7.2007, lk 1.

⁽²⁾ ELT L 108, 18.4.2008, lk 8.

▼B

ühenduses mahepõllumajanduslike toodetena. Komisjon on uuesti analüüsinud olukorda neis riikides vastavalt määruses (EÜ) nr 834/2007 sätestatud kriteeriumidele, võttes arvesse kohaldatavaid tootmiseeskirju ja varem nõukogu määruse (EMÜ) nr 2092/91 artikli 11 lõike 1 alusel loetellu kantud kolmandatest riikidest mahepõllumajanduslike toodete importimisel saadud kogemusi. Selle alusel järeldatakse, et tingimused Argentina, Austraalia, Costa Rica, India, Iisraeli ja Uus-Meremaa kandmiseks samaväärsuse nõudega seoses tunnustatud kolmandate riikide loetellu vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 1 on täidetud.

- (5) Euroopa Ühendus ja Šveitsi Konföderatsioon on sõlminud põllumajandustoodetega kauplemise kokkuleppe, ⁽¹⁾ mis kiideti heaks nõukogu ja komisjoni otsusega 2002/309/EÜ. ⁽²⁾ Kõnealuse kokkuleppe 9. lisa hõlmab mahepõllumajanduslikult toodetud põllumajandustooteid ja toiduaineid ning selles on sätestatud, et pooled peavad võtma meetmeid, mis on vajalikud teise poole õigusnormidele vastavate mahepõllumajanduslike toodete importimiseks ja turule viimiseks. Selguse huvides peaks kandma ka Šveitsi samaväärsuse nõudega seoses tunnustatud kolmandate riikide loetellu vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 1.
- (6) Liikmesriikide ametiasutused on saanud imporditud mahepõllumajanduslike toodete ühenduse territooriumile lubamise alal palju kogemusi ja eriteadmisi. Neid kogemusi tuleks kasutada kolmandate riikide ning kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelude koostamiseks ja pidamiseks ning komisjonil peaks olema võimalik võtta arvesse liikmesriikide ja teiste asjatundjate aruandeid. Asjaomased ülesanded tuleb jaotada õiglaselt ja proportsionaalselt.
- (7) Samuti tuleks sätestada üleminekumeetmed, mida kohaldatakse enne määruse (EÜ) nr 834/2007 jõustumiskuupäeva, 1. jaanuari 2009, komisjonile esitatud kolmandate riikide taotluste suhtes.
- (8) Et mitte häirida rahvusvahelise kaubanduse tõrgeteta toimimist ning et hõlbustada üleminekut määrusega (EMÜ) nr 2092/91 kehtestatud eeskirjadelt määrusega (EÜ) nr 834/2007 kehtestatu-tele, tuleb pikendada liikmesriikide võimalust anda importijatele toodete ühenduse turule viimiseks lube juhtumipõhiselt, kuni on võetud uute impordieeskirjade toimimiseks vajalikud meetmed, eriti seoses määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 3 osutatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste tunnustamisega. Nimetatud võimalus tuleks kõnealuses artiklis osutatud kontrollorganite loetelu kehtestamisega seoses järk-järgult kaotada.
- (9) Et suurendada läbipaistvust ja tagada käesoleva määruse kohaldamine, tuleks ette näha elektrooniline süsteem teabe vahetamiseks komisjoni, liikmesriikide, kolmandate riikide ning kontrollorga- nite ja kontrolliasutuste vahel.

⁽¹⁾ EÜT L 114, 30.4.2002, lk 132.

⁽²⁾ EÜT L 114, 30.4.2002, lk 1.

▼B

- (10) Käesolevas määruses sätestatud üksikasjalikud eeskirjad asendavad komisjoni määruses (EÜ) nr 345/2008 ja komisjoni 20. juuni 2008. aasta määruses (EÜ) nr 605/2008 (põllumajandustoodangu mahepõllumundustootmist ning põllumajandustoodete ja toiduainete puhul sellele viitavaid määrgiseid käsitleva nõukogu määruse (EMÜ) nr 2092/91 artikli 11 alusel kolmandatest riikidest ühendusse importimise puhul ette nähtud kontrollsertifikaadi üksikasjalike rakenduseeskirjade kehtestamise kohta)⁽¹⁾ sätestatud üksikasjalikud eeskirjad. Seepärast tuleks nimetatud määrused kehtetuks tunnistada ning asendada uue määrusega.
- (11) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas mahepõllumajandusliku tootmise regulatiivkomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

I JAOTIS

SISSEJUHATAVAD SÄTTED

*Artikkel 1***Sisu**

Käesoleva määrusega nähakse ette üksikasjalikud eeskirjad nõuetele vastavate toodete impordiks ja samaväärsete tagatistega toodete impordiks, mis on sätestatud määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklites 32 ja 33.

*Artikkel 2***Mõisted**

Käesolevas määruses kasutatakse järgmisi mõisteid:

1. „kontrollsertifikaat” – määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 1 punktis d nimetatud kaubasaadetist hõlmav kontrollsertifikaat;
2. „tõendavad dokumendid” – määruse (EÜ) nr 889/2008⁽²⁾ artiklis 68 ja käesoleva määruse artiklis 6 osutatud dokument, mille näidis on esitatud käesoleva määruse II lisas;
3. „kaubasaadetis” – kombineeritud nomenklatuuri ühe või mitme koodi alla kuuluvate toodete kogus, mille kohta on üks kontrollsertifikaat ja mis imporditakse sama transpordivahendiga samast kolmandast riigist;
4. „esimene kaubasaaja” – määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 2 punktis d määratletud füüsiline või juriidiline isik;
5. „kaubasaadetise vastavustõendamine” – kontrollsertifikaadi vastavuse tõendamine liikmesriigi asjaomase asutuse poolt käesoleva määruse artiklis 13 ette nähtud korras ning kauba vastavuse kontrollimine määruse (EÜ) nr 834/2007, määruse (EÜ) nr 889/2008 ja käesoleva määruse nõuetele, kui asutus seda vajalikuks peab;
6. „liikmesriigi asjaomane asutus” – liikmesriigi määratud tolli- või muu asutus;

⁽¹⁾ ELT L 166, 27.6.2008, lk 3.

⁽²⁾ ELT L 250, 18.9.2008, lk 1.

▼B

7. „hindamisaruanne” – määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõikes 2 ja artikli 33 lõikes 3 osutatud hindamisaruanne, mille koostab ISO standardi 17011 nõuetele vastav sõltumatu kolmas isik või asjaomane pädev asutus ja mis sisaldab teavet dokumentide läbivaatamise kohta (sealhulgas käesoleva määruse artikli 4 lõike 3 punktis b ja artikli 11 lõike 3 punktis b osutatud kirjeldusi), kontorite, sealhulgas kriitilise asukohaga kontorite auditeerimise kohta ning riskpõhiste, menetluste jälgimisel põhinevate auditite (nn *witness audit*) kohta kolmandates riikides.

II JAOTIS

NÕUETELE VASTAVATE TOODETE IMPORT

1. PEATÜKK

Nõuetele vastavuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu*Artikkel 3***Nõuetele vastavuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu koostamine ja sisu**

1. Komisjon koostab loetelu tunnustatud kontrollorganitest ja kontrolliasutustest, kes on pädevad kontrollima nõuetele vastavust vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõikele 2. Loetelu avaldatakse käesoleva määruse I lisas. Loetelu koostamise ja muutmise kord on sätestatud käesoleva määruse artiklites 4, 16 ja 17. Loetelu avalikustatakse Internetis vastavalt käesoleva määruse artikli 16 lõikele 4 ja artiklile 17.

2. Loetelu peab sisaldama iga kontrollorgani või kontrolliasutuse kohta kogu teavet, mis on vajalik, et kontrollida, kas ühenduse turule viidud tooteid on kontrollinud määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõike 2 kohaselt tunnustatud kontrollorgan või kontrolliasutus, ja eelkõige järgmist teavet:

- a) kontrollorgani või kontrolliasutuse nimi ja aadress, sealhulgas e-posti ja Interneti-aadress, ning koodnumber;
- b) asjaomased kolmandad riigid, mis on toodete päritoluriigid;
- c) asjaomased tootekategooriad iga kolmanda riigi puhul;
- d) loetelus oleku tähtaeg;
- e) Interneti-aadress, kus on kättesaadav selliste ettevõtjate loetelu, kelle suhtes rakendatakse kontrollisüsteemi, sealhulgas nende sertifitseerimisstaatus ja asjaomased tootekategooriad ning peatatud ja tühistatud sertifikaadiga ettevõtjad ja tooted.



Artikkel 4

Nõuetele vastavuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetellu kandmise taotlemise menetlus

1. Komisjon kaalub kontrollorgani või kontrolliasutuse tunnustamist ja artiklis 3 sätestatud loetellu kandmist, kui asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse esindaja on esitanud loetellu kandmise taotluse. Esimese loetelu koostamisel võetakse arvesse ainult enne ►**M17** 31. oktoobrit 2015 ◀ esitatud täielikud taotlused, mis on koostatud kooskõlas artikli 17 lõikega 2 komisjoni poolt kättesaadavaks tehtud näidistaotluse alusel. Järgmiste kalendriaastate puhul võetakse arvesse ainult enne iga aasta 31. oktoobrit esitatud täielikud taotlused.

2. Taotluse võivad esitada ühenduses või kolmandas riigis asutatud kontrollorganid ja kontrolliasutused.

3. Taotlus koosneb tehnilisest toimikust, mis peab sisaldama kogu teavet, mida komisjon vajab, et teha kindlaks, kas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõigetes 1 ja 2 sätestatud tingimused on kõigi ühendusse eksportida kavandatavate mahepõllumajanduslike toodete puhul täidetud, nimelt:

- a) ülevaade kontrollorgani või kontrolliasutuse tegevusest asjaomases kolmandas riigis (asjaomastes kolmandates riikides), sealhulgas kontrollitud ettevõtjate hinnanguline arv ning hinnang selle kohta, milliseid asjaomases kolmandast riigist (asjaomastest kolmandatest riikidest) pärinevaid põllumajandustooteid ja toiduaineid ja millises koguses kavatakse määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõigetes 1 ja 2 sätestatud eeskirjade alusel eksportida ühendusse;
- b) üksikasjalik kirjeldus selle kohta, kuidas (igas) asjaomases kolmandas riigis on rakendatud määruse (EÜ) nr 834/2007 II, III ja IV jaotist ning määruse (EÜ) nr 889/2008 sätteid;
- c) määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõike 2 neljandas lõigus sätestatud hindamisaruande koopia, milles:
 - i) tõestatakse, et kontrollorgani või kontrolliasutuse suutlikkus täita määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõigetes 1 ja 2 sätestatud tingimusi on hinnatud nõuetekohaseks;
 - ii) antakse tagatised määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 27 lõigetes 2, 3, 5, 6 ja 12 osutatud elementide kohta;
 - iii) tagatakse, et kontrollorgan või kontrolliasutus täidab määruse (EÜ) nr 889/2008 IV jaotises sätestatud kontrollinõudeid ja ettevaatusabinõusid, ning
 - iv) kinnitatakse, et ta on tõhusalt rakendanud oma kontrollimeeteid vastavalt kõnealustele tingimustele ja nõuetele;
- d) tõestus selle kohta, et kontrollorgan või kontrolliasutus on teavitanud oma tegevusest asjaomase kolmanda riigi ametiasutusi ning võtab kohustuse järgida talle asjaomase kolmanda riigi ametiasutuste poolt esitatavaid õiguslikke nõudeid;
- e) Interneti-aadress, kus on kättesaadav selliste ettevõtjate loetelu, kelle suhtes rakendatakse kontrollisüsteemi, ning kontaktpunkt, kus on

▼B

kergesti kättesaadav teave nende sertifitseerimisstaatuse, asjaomaste tootekategooriate ning peatatud ja tühistatud sertifikaadiga ettevõtjate ja toodete kohta;

- f) kinnitus selle kohta, et järgitakse käesoleva määruse artikli 5 sätteid;
- g) muu teave, mida kontrollorgan või kontrolliasutus või komisjon vajalikuks peab.

4. Komisjon võib kontrollorgani või kontrolliasutuse loetellu kandmise taotlust läbi vaadates ja igal ajal pärast tema loetellu kandmist nõuda lisateavet, sealhulgas ühe või mitme sõltumatu eksperdi koostatud kohapealse kontrolliaruande esitamist. Lisaks sellele võib komisjon riskianalüüsi alusel või eeskirjade eiramise kahtluse korral korraldada kohapealse kontrolli enda määratud ekspertide poolt.

5. Komisjon hindab lõikes 3 osutatud tehnilise toimiku ja lõikes 4 osutatud teabe nõuetele vastavust ning võib seejärel otsustada tunnustada kontrollorganit või kontrolliasutust ja kanda ta loetellu. Otsustatakse määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 osutatud korras.

Artikkel 5

Nõuetele vastavuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu haldamine ja läbivaatamine

1. Kontrollorgan või kontrolliasutus võib kuuluda artiklis 3 osutatud loetellu ainult juhul, kui ta täidab järgmised kohustused:

- a) kui pärast kontrollorgani või kontrolliasutuse kandmist loetellu tehakse kontrollorgani või kontrolliasutuse rakendatavatesse meetmetesse muudatusi, peab asjaomane kontrollorgan või kontrolliasutus teatama sellest komisjonile; samuti tuleb komisjonile teatada taotlustest muuta kontrollorgani või kontrolliasutuse puhul artikli 3 lõikes 2 osutatud teavet;
- b) loetellu kuuluv kontrollorgan või kontrolliasutus peab hoidma kättesaadavana ning edastama esimesel nõudmisel teabe oma kontrollitegevuse kohta kolmandas riigis; ta peab võimaldama komisjoni määratud ekspertidele juurdepääsu oma kontori- ja tööruumidesse;
- c) kontrollorgan või kontrolliasutus peab iga aasta 31. märtsiks esitama komisjonile aasta lühiaruande; aastaaruandes uuendatakse artikli 4 lõikes 3 osutatud tehnilise toimiku teave; selles kirjeldatakse eelkõige kontrollorgani või kontrolliasutuse eelmise aasta kontrollitegevust kolmandates riikides, saadud tulemusi, täheldatud eeskirjade eiramisi ja rikkumisi ning võetud parandusmeetmeid; see peab sisaldama ka uusimat hindamisaruannet või sellise aruande uuendusi, sealhulgas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõikes 2 osutatud korrapärase kohapealse hindamise, jälgimise ja mitmeaastase ümberhindamise tulemusi; komisjon võib nõuda muud teavet, kui ta peab seda vajalikuks;

▼B

- d) komisjon võib esitatud teabe alusel igal ajal muuta kontrollorgani või kontrolliasutusega seotud erisusi ning peatada asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse kuulumise artiklis 3 osutatud loetellu; samasuguse otsuse võib teha siis, kui kontrollorgan või kontrolliasutus ei ole esitanud nõutavat teavet või nõustunud kohapealse kontrolliga;
- e) kontrollorgan või kontrolliasutus peab tegema huvitatud isikutele Interneti veebilehel kättesaadavaks ettevõtjate ja mahepõllumajanduslikena sertifitseeritud toodete pidevalt uuendatava loetelu.

2. Kui kontrollorgan või kontrolliasutus ei esita lõike 1 punktis c osutatud aastaaruannet, ei hoiu kättesaadavana või ei edasta kogu oma tehnilise toimiku, kontrollisüsteemi või ettevõtjate ja mahepõllumajanduslikena sertifitseeritud toodete ajakohastatud loeteluga seotud teavet või ei nõustu kohapealse kontrolliga pärast komisjoni taotlust tähtaja jooksul, mille komisjon määrab vastavalt probleemi tõsidusele ja mis üldjuhul ei tohi olla lühem kui 30 päeva, võib asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse kustutada kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelust määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 ette nähtud korras.

Kui kontrollorgan või kontrolliasutus ei võta õigel ajal asjakohaseid parandusmeetmeid, kustutab komisjon ta viivitamata loetelust.

2. PEATÜKK

Nõuetele vastavate toodete impordi korral nõutavad tõendavad dokumendid

Artikkel 6

Tõendavad dokumendid

1. Nõuetele vastavate toodete impordi korral nõutavad tõendavad dokumendid, millele on osutatud määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõike 1 punktis c, koostatakse kooskõlas käesoleva määruse artikli 17 lõikega 2 käesoleva määruse II lisas esitatud näidise alusel ja need sisaldavad vähemalt kõiki kõnealuse näidise osaks olevaid elemente.

2. Tõendavate dokumentide originaaleksemplarid koostab artiklis 4 osutatud otsusega nende dokumentide väljastajana tunnustatud kontrolliasutus või kontrollorgan.

3. Tõendavaid dokumente välja andev asutus või organ järgib vastavalt artikli 17 lõikele 2 ja näidises kehtestatud eeskirju ning märkusi ja suuniseid, mille komisjon teeb kättesaadavaks artikli 17 lõikes 1 osutatud elektroonilist dokumendivahetust võimaldava arvutisüsteemi kaudu.

▼B

III JAOTIS
SAMAVÄÄRSETE TAGATISTEGA TOODETE IMPORT

1. PEATÜKK

Tunnustatud kolmandate riikide loetelu

Artikkel 7

Kolmandate riikide loetelu koostamine ja sisu

1. Komisjon koostab tunnustatud kolmandate riikide loetelu vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2. Tunnustatud riikide loetelu on esitatud käesoleva määruse III lisas. Loetelu koostamise ja muutmise kord on sätestatud käesoleva määruse artiklites 8 ja 16. Loetelu muudatused avaldatakse Internetis vastavalt käesoleva määruse artikli 16 lõikele 4 ja artiklile 17.

2. Loetelu peab sisaldama iga kolmanda riigi kohta kogu teavet, mis võimaldab kontrollida, kas ühenduse turule viidud toodete suhtes on kohaldatud vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmanda riigi kontrollisüsteemi, ja eelkõige järgmist teavet:

- a) asjaomased tootekategooriad;
- b) toodete päritolu;
- c) viide kolmandas riigis rakendatavatele tootmisstandarditele;
- d) kolmandas riigis kontrollisüsteemi eest vastutav pädev asutus, selle aadress, sealhulgas e-posti ja Interneti-aadress;

▼M7

- e) punktis d osutatud kõnealuse pädeva asutuse poolt kontrollide teostaja(te)na tunnustatud kontrolliasutus(t)e või kontrollorgani(te) nimetused ja internetiaadressid;
- f) kolmandas riigis ühendusse importimiseks sertifikaate väljastava(te) asutus(t)e või kontrollorgani(te) nimetused, internetiaadressid ja koodnumbrid;

▼B

- g) loetelus oleku tähtaeg.

Artikkel 8

Kolmandate riikide loetellu kandmise taotlemise menetlus

▼M14

1. Komisjon kaalub kolmanda riigi kandmist artiklis 7 sätestatud loetellu vastava taotluse saamisel asjaomase kolmanda riigi esindajalt, tingimusel et selline taotlus on esitatud enne 1. juulit 2014.

▼B

2. Komisjon peab kaaluma ainult selliseid loetellu kandmise taotlusi, mis vastavad järgmistele tingimustele.

▼B

Loetellu kandmise taotlusele tuleb lisada tehniline toimik, mis sisaldab kogu teavet, mida komisjon vajab, et teha kindlaks, kas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 1 sätestatud tingimused on ühendusse eksportida kavatsetavate toodete puhul täidetud, nimelt:

- a) üldine teave mahepõllumajandusliku tootmise arengu kohta kolmandas riigis, tooted, haritav pindala, tootmispiirkonnad, tootjate arv, toiduainete töötlemine;
- b) hinnang selle kohta, milliseid mahepõllumajanduslikke tooteid ja toiduaineid ja millises koguses kavatsetakse eksportida ühendusse;
- c) kolmandas riigis kohaldatavad tootmisstandardid ja hinnang selle kohta, kas need standardid on samaväärsed ühenduses kohaldatavate standarditega;
- d) kolmandas riigis rakendatav kontrollisüsteem, sealhulgas kolmanda riigi pädevate asutuste seire- ja järelevalvetegevus ning hinnang selle tõhususe samaväärsuse kohta võrreldes ühenduses rakendatava süsteemiga;
- e) Interneti- või muu aadress, kus on kättesaadav selliste ettevõtjate loetelu, kelle suhtes rakendatakse kontrollisüsteemi, samuti kontaktpunkt, kus on kergesti kättesaadav teave nende sertifitseerimisstaatus ja asjaomaste tootekategooriate kohta;
- f) teave, mida kolmas riik paneb ette lisada artiklis 7 osutatud loetellu;
- g) kinnitus selle kohta, et järgitakse artikli 9 sätteid;
- h) muu teave, mida kolmas riik või komisjon peab oluliseks.

3. Vaadates läbi taotlust riigi kandmiseks tunnustatud kolmandate riikide loetellu ja igal ajal pärast tema loetellu kandmist võib komisjon nõuda lisateavet, sealhulgas ühe või mitme sõltumatute ekspertide koostatud kohapealse kontrolliaruande esitamist. Lisaks sellele võib komisjon riskianalüüsi alusel või eeskirjade eiramise kahtluse korral korraldada kohapealse kontrolli enda määratud ekspertide poolt.

▼M9

Komisjon võib kutsuda vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud muude kolmandate riikide eksperte osalema kohapealses kontrollis vaatlejana.

▼M7

4. Komisjon hindab lõikes 2 osutatud tehnilise toimiku ja lõikes 3 osutatud teabe nõuetele vastavust ning võib seejärel otsustada tunnustada kolmandat riiki ja kanda ta kolmeks aastaks loetellu. Kui komisjon leiab, et määruses (EÜ) nr 834/2007 sätestatud tingimusi ja nimetatud määrust jätkuvalt täidetakse, võib ta pärast nimetatud kolmeaastast perioodi otsustada pikendada kolmanda riigi loetelus oleku tähtaega.

Esimeses lõigus osutatud otsused tehakse määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 osutatud korras.



Artikkel 9

Kolmandate riikide loetelu haldamine ja läbivaatamine

1. Komisjon peab kaaluma loetellu kandmise taotlust ainult juhul, kui kolmas riik kohustub nõustuma järgmiste tingimustega:

- a) kui pärast kolmanda riigi kandmist loetellu muudetakse kolmandas riigis kehtivaid meetmeid või nende rakendamisviisi ja eelkõige tema kontrollisüsteemi, teatab asjaomane kolmas riik sellest komisjonile; samuti tuleb komisjonile teatada taotlustest muuta kolmanda riigiga seoses artikli 7 lõikes 2 osutatud teavet;
- b) määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 2 osutatud aastaaruandes tuleb uuendada käesoleva määruse artikli 8 lõikes 2 osutatud tehnilise toimiku teave; selles tuleb kirjeldada eelkõige kolmanda riigi pädeva asutuse seire- ja järelevalvetegevust, saadud tulemusi ja võetud parandusmeetmeid;
- c) komisjon võib saadud teabe alusel igal ajal muuta kolmanda riigiga seotud erisusi ja peatada asjaomase riigi kuulumise artiklis 7 osutatud loetellu; samasuguse otsuse võib teha siis, kui kolmas riik ei ole esitanud nõutavat teavet või nõustunud kohapealse kontrolliga.

2. Kui kolmas riik ei esita määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 2 osutatud aastaaruannet, ei hõia kättesaadavana või ei edasta kogu oma tehnilise toimiku või kontrollisüsteemiga seotud teavet või ei nõustu kohapealse kontrolliga pärast komisjoni taotlust tähtaja jooksul, mille komisjon määrab vastavalt probleemi tõsidusele ja mis üldjuhul ei tohi olla lühem kui 30 päeva, võib asjaomase kolmanda riigi kustutada loetelust määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 osutatud korras.

2. PEATÜKK

Samaväärsuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu

Artikkel 10

Samaväärsuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu koostamine ja sisu

1. Komisjon koostab tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu, kes on pädevad kontrollima samaväärsust vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 3. Loetelu avaldatakse käesoleva määruse IV lisas. Loetelu koostamise ja muutmise kord on sätestatud käesoleva määruse artiklites 11, 16 ja 17. Loetelu avalikustatakse Internetis vastavalt käesoleva määruse artikli 16 lõikele 4 ja artiklile 17.

2. Loetelu peab sisaldama iga kontrollorgani või kontrolliasutuse kohta kogu teavet, mis on vajalik, et kontrollida, kas ühenduse turule viidud tooteid on kontrollinud määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 3 kohaselt tunnustatud kontrollorgan või kontrolliasutus, ja eelkõige järgmist teavet:

▼B

- a) kontrollorgani või kontrolliasutuse nimi, aadress ja koodnumber ning vajaduse korral e-posti ja Interneti-aadress;
- b) artiklis 7 sätestatud loetellu kandmata kolmandad riigid, kust tooted pärinevad;
- c) asjaomased tootekategooriad iga kolmanda riigi puhul;
- d) loetelus oleku tähtaeg;

▼M12

- e) veebisait, kus on kättesaadav selliste ettevõtjate ajakohastatud loetelu, kelle suhtes rakendatakse kontrollisüsteemi, ning on osutatud nende sertifitseerimisstaatus ja asjaomased tootekategooriad ning kontaktpunkt, kus on kättesaadav teave peatatud ja tühistatud sertifikaadiga ettevõtjate ja toodete kohta ja
- f) veebisait, kus on kättesaadavad kõik kolmanda riigi kontrollorgani või kontrolliasutuse kohaldatavad tootmisstandardid ja kontrollimeetmed.

▼B

- 3. Erandina lõike 2 punktist b võib käesolevas artiklis sätestatud loetelus nimetada artiklis 7 osutatud tunnustatud kolmandate riikide loetellu kuuluvatest kolmandatest riikidest pärinevaid tooteid, mis kuuluvad kõnealuses loetelus nimetamata kategooriasse.

*Artikkel 11***Samaväärsuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetellu kandmise taotlemise menetlus****▼M12**

- 1. Komisjon kaalub kontrollorgani või kontrolliasutuse kandmist artiklis 10 sätestatud loetellu, kui asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse esindaja on esitanud komisjoni poolt kooskõlas artikli 17 lõikega 2 kättesaadavaks tehtud näidistaotluse alusel loetellu kandmise taotluse. Loetelu ajakohastamisel võetakse arvesse ainult enne 30. septembrit esitatud täielikke taotlusi. Komisjon ajakohastab loetelu vajaduse korral korrapäraselt enne iga aasta 30. septembrit esitatud täielike taotluste alusel.

▼B

- 2. Taotlusi võivad esitada ühenduses või kolmandas riigis asutatud kontrollorganid ja kontrolliasutused.
- 3. Loetellu kandmise taotlus koosneb tehnilisest toimikust, mis peab sisaldama kogu teavet, mida komisjon vajab tagamaks, et määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 3 sätestatud tingimused on ühendusse eksportida kavatsetavate toodete puhul täidetud, nimelt:
 - a) ülevaade kontrollorgani või kontrolliasutuse tegevusest kolmandas riigis (kolmandates riikides), sealhulgas kontrollitud ettevõtjate hinnanguline arv ning hinnang selle kohta, milliseid põllumajandustoodeteid ja toiduaineid ja millises koguses kavatsetakse määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõigetes 1 ja 3 sätestatud eeskirjade alusel eksportida ühendusse;

▼B

- b) kolmandates riikides kohaldatavate tootmisstandardite ja kontrollimeetmete kirjeldus, sealhulgas hinnang asjaomaste standardite ja meetmete samaväärsuse kohta seoses määruse (EÜ) nr 834/2007 III, IV ja V jaotisega ning määruses (EÜ) nr 889/2008 sätestatud vastavate rakenduseeskirjadega;
- c) määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 3 neljandas lõigus sätestatud hindamisaruande koopia, milles:
- i) tõestatakse, et kontrollorgani või kontrolliasutuse suutlikkus täita määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõigetes 1 ja 3 sätestatud tingimusi on hinnatud nõuetekohaseks;
 - ii) kinnitatakse, et ta on tõhusalt rakendanud oma meetmeid vastavalt kõnealustele tingimustele, ning
 - iii) tõestatakse ja kinnitatakse käesoleva lõike punktis b osutatud tootmisstandardite ja kontrollimeetmete samaväärsust;
- d) tõestus selle kohta, et kontrollorgan või kontrolliasutus on teavitanud oma tegevusest iga asjaomase kolmanda riigi ametiasutusi ning võtab kohustuse järgida talle iga asjaomase kolmanda riigi ametiasutuste poolt esitatavaid õiguslikke nõudeid;
- e) Interneti-aadress, kus on kättesaadav selliste ettevõtjate loetelu, kelle suhtes rakendatakse kontrollisüsteemi, ning kontaktpunkt, kus on kergesti kättesaadav teave nende sertifitseerimisstaatuse, asjaomaste tootekategooriate ning peatatud ja tühistatud sertifikaadiga ettevõtjate ja toodete kohta;
- f) kinnitus selle kohta, et järgitakse artikli 12 sätteid;
- g) muu teave, mida kontrollorgan või kontrolliasutus või komisjon vajalikuks peab.

4. Komisjon võib kontrollorgani või kontrolliasutuse loetellu kandmise taotlust läbi vaadates ja igal ajal pärast tema loetellu kandmist nõuda lisateavet, sealhulgas ühe või mitme sõltumatu eksperdi koostatud kohapealse kontrolliaruande esitamist. Lisaks sellele võib komisjon riskianalüüsi alusel või eeskirjade eiramise kahtluse korral korraldada kohapealse kontrolli enda määratud ekspertide poolt.

5. Komisjon hindab lõikes 2 osutatud tehnilise toimiku ja lõikes 3 osutatud teabe nõuetele vastavust ning võib seejärel otsustada tunnustada kontrollorganit või kontrolliasutust ja kanda ta loetellu. Otsus tehakse määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 osutatud korras.

*Artikkel 12***Samaväärsuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu haldamine ja läbivaatamine**

1. Kontrollorgan või kontrolliasutus võib kuuluda artiklis 10 nimetatud loetellu ainult juhul, kui ta täidab järgmised kohustused:

▼B

- a) kui pärast kontrollorgani või kontrolliasutuse kandmist loetellu tehakse kontrollorgani või kontrolliasutuse rakendatavatesse meetmetesse muudatusi, peab asjaomane kontrollorgan või kontrolliasutus teatama sellest komisjonile; samuti tuleb komisjonile teatada taotlustest muuta kontrollorgani või kontrolliasutuse puhul artikli 10 lõikes 2 osutatud teavet;
- b) kontrollorgan või kontrolliasutus peab iga aasta ►**M12** 28. veebruariks ◀ esitama komisjonile aasta lühiaruande. Aastaruandes uuendatakse artikli 11 lõikes 3 osutatud tehnilise toimiku teave; selles kirjeldatakse eelkõige kontrollorgani või kontrolliasutuse eelmise aasta kontrollitegevust kolmandates riikides, saadud tulemusi, tähelestatud eeskirjade eiramisi ja rikkumisi ning võetud parandusmeetmeid; see peab sisaldama ka uusimat hindamisaruannet või sellise aruande uuendusi, sealhulgas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 3 osutatud korrapärase kohapealse hindamise, jälgimise ja mitmeaastase ümberhindamise tulemusi; komisjon võib nõuda muud teavet, kui ta peab seda vajalikuks;
- c) komisjon võib esitatud teabe alusel igal ajal muuta kontrollorgani või kontrolliasutusega seotud erisusi ning peatada asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse kuulumise artiklis 10 osutatud loetellu; samasuguse otsuse võib teha siis, kui kontrollorgan või kontrolliasutus ei ole esitanud nõutavat teavet või nõustunud kohapealse kontrolliga;
- d) kontrollorgan või kontrolliasutus peab tegema huvitatud isikutele elektrooniliselt kättesaadavaks ettevõtjate ja mahepõllumajanduslikena sertifitseeritud toodete pidevalt uuendatava loetelu.

▼M5

2. Kooskõlas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 osutatud menetlusega võib kontrollorgani või kontrolliasutuse või viite konkreetsele tootekategooriale või kõnealuse kontrollorgani või kontrolliasutusega seotud konkreetsele kolmandale riigile kustutada käesoleva määruse artiklis 10 osutatud nimekirjast järgmistel juhtudel:

- a) kui komisjon ei ole ►**M12** 28. veebruariks ◀ saanud kontrollorgani või kontrolliasutuselt lõike 1 punktis b osutatud aastaruannet;
- b) kui ta ei teavita komisjoni õigeaegselt muudatustest oma tehnilises toimikus;
- c) kui ta ei esita komisjonile eiramisjuhtumi uurimise ajal teavet;
- d) kui ta ei võta avastatud eiramiste ja rikkumiste suhtes asjakohaseid parandusmeetmeid;
- e) kui ta ei nõustu komisjoni nõutava kohapealse kontrolliga või kui kohapealse kontrolli tulemus on kontrollimeetmete järjepideva puudulikkuse tõttu negatiivne;
- f) igas muus olukorras, kus on oht eksitada tarbijat kontrollorgani või kontrolliasutuse sertifitseeritud toodete tegeliku laadi osas.

▼M5

Kui kontrollorgan või kontrolliasutus ei võta pärast komisjoni taotlust asjakohaseid ja õigeaegseid parandusmeetmeid tähtaja jooksul, mille komisjon määrab vastavalt probleemi tõsidusele ja mis üldjuhul ei tohi olla lühem kui 30 päeva, kustutab komisjon kontrollorgani või kontrolliasutuse määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 osutatud korra kohaselt viivitamata loetelust. Kõnealune kustutamisosutus avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*. Komisjon avalikustab muudetud loetelu niipea kui võimalik asjakohaste tehniliste vahendite abil, sealhulgas avaldamine internetis.

▼B

3. PEATÜKK

Kooskõlas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikliga 33 imporditud toodete lubamine vabasse ringlusse*Artikkel 13***Kontrollsertifikaat**

1. Määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 1 lõikes 2 osutatud ja kõnealuse määruse artikli 33 kohaselt imporditud toodete ühenduses vabasse ringlusse lubamise tingimusteks on

- a) kontrollsertifikaadi originaaleksemplari esitamine asjaomase liikmesriigi ametiasutusele ja
- b) kaubasaadetise vastavustõendamine asjaomase liikmesriigi ametiasutuse poolt ja kontrollsertifikaadi kinnitamine vastavalt käesoleva artikli lõikele 8.

2. Kontrollsertifikaadi originaaleksemplar koostatakse vastavalt artikli 17 lõikele 2 ning käesoleva artikli lõigetele 3 kuni 7, võttes aluseks V lisas esitatud näidised ja märkused. Komisjon teeb näidismärkused ja artikli 17 lõikes 2 osutatud suunised kättesaadavaks artiklis 17 osutatud elektroonilist dokumendivahetust võimaldava arvutisüsteemi kaudu.

3. Kontrollsertifikaadi aktsepteerimiseks peab selle olema välja andnud

- a) vastavalt artikli 7 lõikes 2 osutatule kontrollsertifikaadi väljaandjana aktsepteeritav kontrolliasutus või kontrollorgan artikli 8 lõike 4 alusel tunnustatud kolmandast riigist või
- b) kolmanda riigi kontrolliasutus või kontrollorgan, mis on asjaomase kolmanda riigi puhul nimetatud ja artikli 11 lõike 5 alusel tunnustatud.

4. Kontrollsertifikaati väljastav asutus või organ annab kontrollsertifikaadi välja ja kinnitab sertifikaadi 15. lahtri deklaratsiooni alles pärast seda, kui

- a) ta on kontrollinud kõiki asjakohaseid dokumente, sealhulgas eelkõige asjaomaste toodete tootmisplaani, transpordi- ja äridokumente,

▼B

- b) ta on kaubasaadetist kas füüsiliselt kontrollinud või saanud eksportijalt selgesõnalise deklaratsiooni, milles kinnitatakse, et asjakohane partii on toodetud ja/või ette valmistatud kooskõlas määruse (EÜ) nr 834/2007 artikliga 33; asutus või organ kontrollib riske arvesse võttes kõnealuse deklaratsiooni usaldusväärust, ning

▼M9

- c) ta on kontrollinud vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrollorganite puhul, et sertifikaadiga hõlmatud tooted ja toiduna või söödana kasutamiseks ettenähtud töödeldud põllumajandussaaduste puhul kõik selliste saaduste mahepõllumajanduslikud koostisosad on sertifitseerinud vastavalt kõnealuse määruse artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmanda riigi kontrolliasutus või kontrollorgan või vastavalt kõnealuse määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutus või kontrollorgan, või on need vastavalt määrusele toodetud ja sertifitseeritud ELis. Ta teeb komisjoni või liikmesriigi pädeva asutuse taotlusel viivitamatult kättesaadavaks loetelu mahepõllumajanduslikku tootmisahelasse kuuluvatest ettevõtjatest ja pädevatest asutustest või kontrollorganitest, kelle järelevalve all need ettevõtjad tegutsevad.

▼B

Lisaks sellele märgib ta igale väljaantud sertifikaadile järjekorranumbri ning registreerib väljaantud sertifikaadid kronoloogilises järjekorras.

5. Kontrollsertifikaat koostatakse ühes ühenduse ametlikest keeltest ning täidetakse kas täielikult trükitähtedega või masinakirjas, välja arvatud templid ja allkirjad.

Kontrollsertifikaat peab olema ühes sihtliikmesriigi ametlikest keeltest. Liikmesriigi asjaomane asutus võib vajaduse korral nõuda kontrollsertifikaadi tõlget ühte ametlikest keeltest.

Kinnitamata parandused või mahatõmbamised muudavad sertifikaadi kehtetuks.

6. Kontrollsertifikaat koostatakse ühes originaaleksemplaris.

Esimene kaubasaaja või vajaduse korral importija võib teha koopia kontrolliasutuse või kontrollorgani teavitamiseks määruse (EÜ) nr 889/2008 artiklis 83 ette nähtud korras. Kontrollsertifikaadi koopiale trükitakse või lüüakse templiga sõna „KOOPIA” või „DUPLIKAAT”.

7. Käesoleva määruse artiklis 19 sätestatud üleminekueskirjade kohaselt imporditavate toodete suhtes kohaldatakse järgmist:

- a) lõike 3 punktis b nimetatud kontrollsertifikaadi esitamisel vastavalt lõikele 1 peab kontrollsertifikaadi 16. lahtris olema artikli 19 kohaselt loa andnud liikmesriigi pädeva asutuse deklaratsioon;
- b) loa andnud liikmesriigi pädev asutus võib 16. lahtris sisalduva deklaratsiooni täitmise pädevuse delegeerida kontrolliasutusele või kontrollorganile, kes kontrollib importijat vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 V jaotises sätestatud kontrollimeetmetele, või liikmesriigi asjaomase asutusena määratletud ametiasutustele;
- c) 16. lahtris sisalduvat deklaratsiooni ei ole vaja, kui
- i) importija esitab dokumendi originaaleksemplari, mille on välja andnud käesoleva määruse artikli 19 kohaselt loa andnud liikmesriigi pädev asutus, ning näitab kaubasaadetise hõlmatavust kõnealuse loaga või

▼B

- ii) artiklis 19 nimetatud loa andnud liikmesriigi asutus on kaubasaadetise vastavustõendamise eest vastutavale asutusele vahetult esitanud nõuetekohased tõendid kaubasaadetise hõlmatavuse kohta kõnealuse loaga; kõnealune vahetu teavitamine ei ole loa andnud liikmesriigile kohustuslik;
- d) dokumendis, mis sisaldab punkti c alapunktides i ja ii ette nähtud tõendeid, peab olema
- i) impordiloa viitenumber ning loa kehtivusaja lõppemise kuupäev;
 - ii) importija nimi ja aadress;
 - iii) kolmas riik, kust toode pärit on;
 - iv) väljaandva organi või asutuse andmed, ning kui tegemist on erineva asutusega, kolmandas riigis asuva kontrollorgani või kontrolliasutuse andmed;
 - v) asjaomaste toodete nimetused.

8. Liikmesriigi asjaomane asutus kinnitab kaubasaadetise vastavustõendamist kontrollsertifikaadi originaaleksemplari 17. lahtris ning tagastab selle sertifikaadi esitanud isikule.

9. Esimene kaubasaaja täidab kaubasaadetise vastuvõtmisel kontrollsertifikaadi originaaleksemplari 18. lahtri, mis tõendab kaubasaadetise vastuvõtmist määruse (EÜ) nr 889/2008 artiklis 34 ette nähtud korras.

Esimene kaubasaaja saadab seejärel sertifikaadi originaaleksemplari sertifikaadi 11. lahtris nimetatud importijale määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 1 ette nähtud nõude täitmiseks, välja arvatud juhul, kui sertifikaat peab olema kaubasaadetisega kaasas seoses käesoleva artikli lõikes 1 nimetatud ettevalmistamisega.

10. Kontrollsertifikaadi võib esitada elektrooniliselt, kasutades asjaomase liikmesriigi poolt kontrolliasutustele või kontrollorganitele kättesaadavaks tehtud meetodit. Liikmesriikide pädevad asutused võivad nõuda elektroonilisele kontrollsertifikaadile täiustatud elektroonilise allkirja lisamist Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 1999/93/EÜ⁽¹⁾ artikli 2 lõike 2 tähenduses. Kõigil muudel juhtudel nõuavad pädevad asutused elektroonilist allkirja, mis pakub samaväärseid tagatise allkirja toimivuse osas, ning kohaldavad samu eeskirju ja tingimusi, nagu on määratletud elektroonilisi ja digitaalseid dokumente käsitlevates komisjoni sätetes, mis on ette nähtud komisjoni otsusega 2004/563/EÜ, Euratom⁽²⁾.

*Artikkel 14***Tolli eriprotseduurid**

1. Kui kolmandast riigist saabunud kaubasaadetisele määratakse nõukogu määruses (EMÜ) nr 2913/92⁽³⁾ ette nähtud tolliladustamine või seestöötlemine peatamissüsteemi vormis ja sellega tuleb teha üks või mitu määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 2 punktis i määratletud ettevalmistustoimingut, kohaldatakse kaubasaadetise suhtes enne esimese ettevalmistustoimingu tegemist käesoleva määruse artikli 13 lõikes 1 nimetatud meetmeid.

⁽¹⁾ EÜT L 13, 19.1.2000, lk 12.

⁽²⁾ ELT L 251, 27.7.2004, lk 9.

⁽³⁾ EÜT L 302, 19.10.1992, lk 1.

▼B

Ettevalmistamine võib sisaldada järgmisi toiminguid:

- a) pakendamine või ümberpakendamine või
- b) märgistamine seoses mahepõllumajandusmeetodi esitlemisega.

Pärast kõnealust ettevalmistamist peab kontrollsertifikaadi kinnitatud originaaleksemplar olema kaubasaadetisega kaasas ja see esitatakse liikmesriigi asjaomase asutusele, kes kontrollib kaubasaadetist vabasse ringlusse lubamiseks.

Pärast kõnealust menetlust tagastatakse kontrollsertifikaadi originaaleksemplar vajaduse korral kaubasaadetise sertifikaadi 11. lahtris nimetatud importijale määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 1 ette nähtud nõude täitmiseks.

2. Kui liikmesriigis kavatakse kolmandast riigist saabunud kaubasaadetis enne selle ühenduses vabasse ringlusse lubamist määruses (EMÜ) nr 2913/92 sätestatud peatamismenetluse alusel suunata eri partiideks jaotamisele, siis tuleb kaubasaadetise suhtes enne selle osadeks jaotamist kohaldada käesoleva määruse artikli 13 lõikes 1 osutatud meetmeid.

Iga jaotamise tulemusena saadud partii kohta esitatakse liikmesriigi asjaomasele asutusele VI lisas esitatud näidise ja märkuste kohane kontrollsertifikaadi väljavõte. Liikmesriigi asjaomane asutus kinnitab kontrollsertifikaadi väljavõtte 14. lahtris.

Kaubasaadetise kontrollsertifikaadi 11. lahtris nimetatud algimportija säilitab kontrollsertifikaadi kinnitatud väljavõtte koopia koos kontrollsertifikaadi originaaleksemplari. Kontrollsertifikaadi koopiale trükitakse või lüüakse templiga sõna „KOOPIA” või „DUPLIKAAT”.

Pärast kaubasaadetise jaotamist peab kontrollsertifikaadi väljavõtte kinnitatud originaaleksemplar olema asjaomase partiiga kaasas ning see esitatakse liikmesriigi asjaomasele asutusele, kes kontrollib partiid vabasse ringlusse lubamiseks.

Partii vastuvõtja täidab vastuvõtmisel kontrollsertifikaadi väljavõtte originaaleksemplari 15. lahtri, mis tõendab partii vastuvõtmist määruse (EÜ) nr 889/2008 artiklis 34 ette nähtud korras.

Partii vastuvõtja säilitab kontrollsertifikaadi väljavõtet vähemalt kaks aastat, et kontrolliasutused ja/või kontrollorganid saaksid seda kasutada.

3. Lõigetes 1 ja 2 nimetatud ettevalmistus- ja jaotamistoimingud tuleb teha määruse (EÜ) nr 834/2007 V jaotise ja määruse (EÜ) nr 889/2008 IV jaotise erisätete kohaselt.

▼M5*Artikkel 15***Nõuetele mittevastavad tooted**

1. Ilma et see piiraks määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 30 ja/või määruse (EÜ) nr 889/2008 kohaselt võetavate meetmete või tegevuste kohaldamist, seatakse määruse (EÜ) nr 834/2007 nõuetele mittevastavate toodete ELis vabasse ringlusse lubamise tingimuseks mahepõllumajanduslikule tootmisele tähelepanu juhtivate viidete eemaldamine siltidelt, reklaamilt ja toodetega kaasas olevatelt dokumentidelt.

▼ M5

2. ► **M9** Ilma et see piiraks määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 30 kohaselt võetavate meetmete või tegevuste kohaldamist, võtab importija vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmandatest riikidest imporditud mahepõllumajanduslike toodete või vastavalt sama määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste või kontrollorganite kontrollitud imporditud mahepõllumajanduslike toodete kõnealuse määruse nõuetele mittevastavusega seotud eiramiste või rikkumiste kahtluse korral kooskõlas määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 91 lõikega 1 kõik vajalikud meetmed. ◀

Importija ja käesoleva määruse artiklis 13 osutatud kontrollsertifikaadi välja andnud kontrollorgan või kontrolliasutus teavitavad kohe asjaomaste liikmesriikide ja kõnealuste toodete mahepõllumajandusliku tootmisega seotud kolmandate riikide kontrollorganeid, kontrolliasutusi ja pädevaid asutusi ning vajaduse korral ka komisjoni. Kontrolliasutus või kontrollorgan võib nõuda, et kõnealuse toote võib mahepõllumajandusmeetodile viitava märgistusega turule viia alles siis, kui ta on ettevõtjalt või muudest allikatest saadud teabe põhjal veendunud, et kahtlus on kõrvaldatud.

▼ M9

3. Ilma et see piiraks määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 30 kohaselt võetavate meetmete või tegevuste kohaldamist, võtab liikmesriigi või kolmanda riigi kontrolliasutus või kontrollorgan vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmandatest riikidest imporditud mahepõllumajanduslike toodete või vastavalt sama määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste või kontrollorganite kontrollitud imporditud mahepõllumajanduslike toodete kõnealuse määruse nõuetele mittevastavusega seotud eiramiste või rikkumiste põhjendatud kahtluse korral kooskõlas määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 91 lõikega 2 kõik vajalikud meetmed ning teavitab kohe asjaomaste liikmesriikide ja kõnealuste toodete mahepõllumajandusliku tootmisega seotud kolmandate riikide kontrollorganeid, kontrolliasutusi ja pädevaid asutusi ning komisjoni.

4. Kui komisjon teavitab vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmanda riigi pädevat asutust või vastavalt sama määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutust või kontrollorganit liikmesriigilt saadud teatisest imporditud mahepõllumajanduslike toodete kõnealuse määruse või käesoleva määruse nõuetele mittevastavusega seotud eiramiste või rikkumiste põhjendatud kahtluse kohta, uurib pädev asutus, kontrolliasutus või kontrollorgan kahtlustatava eiramise või rikkumise tagamaid ja teavitab komisjoni ja algse teatise saatnud liikmesriiki uurimistulemustest ja võetud meetmetest. Kõnealune teave tuleb saata 30 kalendripäeva jooksul alates komisjoni algse teatise saatmise kuupäevast.

Algse teatise saatnud liikmesriik võib vajadusel paluda komisjonil taotleda lisateavet, mis saadetakse komisjonile ja asjaomasele liikmesriigile. Igal juhul peab algse teatise saatnud liikmesriik pärast vastuse või lisateabe saamist tegema vajalikud kanded ja uuendused määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 94 lõikes 1 osutatud arvutisüsteemis.



IV JAOTIS
ÜHISEESKIRJAD

Artikkel 16

Taotluste hindamine ja loetelude avaldamine

1. Komisjoni abistab artiklite 4, 8 ja 11 kohaselt saadud taotluste läbivaatamisel määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 1 osutatud mahepõllumajandusliku tootmise komitee (edaspidi „komitee”). Komitee võtab selleks vastu spetsiaalse sisekorraeeskirja.

Komisjon moodustab riigi- ja erasektori asjatundjatest koosneva eksperdirühma, kes abistab komisjoni taotluste läbivaatamisel ning loetelude haldamisel ja läbivaatamisel.

2. Iga saadud taotluse jaoks nimetab komisjon pärast konkreetsete sisemiste protseduurireeglite alusel toimunud asjakohast konsulteerimist liikmesriikidega kaks liikmesriiki kaasaruandjateks. Komisjon jaotab taotlused liikmesriikide vahel proportsionaalselt iga liikmesriigi häälte arvuga mahepõllumajandusliku tootmise komitees. Kaasaruandjatest liikmesriigid vaatavad läbi taotlusega seoses artiklites 4, 8 ja 11 ette nähtud dokumendid ja teabe ning koostavad aruande. Loetelude haldamiseks ja läbivaatamiseks vaatavad nad läbi ka aastaaruanded ning artiklites 5, 9 ja 12 osutatud muu loetelude kannetega seotud teabe.

3. Võttes arvesse kaasaruandjatest liikmesriikide kontrollimise tulemust, teeb komisjon määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 37 lõikes 2 ette nähtud korras otsuse tunnustada kolmandaid riike, kontrollorganeid või kontrolliasutusi, kanda nad loeteludesse või teha loeteludes muid muudatusi, sealhulgas otsuse omistada neile organitele või asutustele koodnumbrid. Otsused avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.

4. Komisjon avalikustab loetelud asjakohaste tehniliste vahendite abil, sealhulgas avaldamine Internetis.

Artikkel 17

Teabevahetus

1. Kolmandate riikide pädevad asutused, kontrolliasutused või kontrollorganid edastavad dokumendid või muu määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklites 32 ja 33 ning käesolevas määruses osutatud teabe komisjonile või liikmesriikidele elektrooniliselt. Kui komisjon või liikmesriigid teevad kättesaadavaks spetsiifilised elektroonilised edastussüsteemid, tuleb kasutada neid süsteeme. Komisjon ja liikmesriigid peavad samuti kasutama neid süsteeme üksteisele asjaomaste dokumentide saatmiseks.

2. Määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklites 32 ja 33 ning käesolevas määruses osutatud dokumentide ja teabe vormi ja sisu kohta koostab komisjon vajaduse korral suunised, näidised ja küsimustikud ning teeb need kättesaadavaks käesoleva artikli lõikes 1 osutatud arvutisüsteemis. Komisjon kohandab ja ajakohastab kõnealuseid suuniseid, näidiseid ja küsimustikke, olles teavitanud sellest liikmesriike ja kolmandate riikide pädevaid asutusi ning käesoleva määruse kohaselt tunnustatud kontrolliasutusi ja kontrollorganeid.

▼B

3. Lõikes 1 osutatud arvutisüsteem peab olema suuteline vajaduse korral koguma käesolevas määruses nimetatud taotlusi, dokumente ja teavet, sealhulgas artikli 19 kohaselt antud lube.

4. Kolmandate riikide pädevad asutused, kontrolliasutused ja kontrollorganid peavad hoidma määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklites 32 ja 33 ning käesolevas määruses, eelkõige artiklites 4, 8 ja 11, osutatud tõendavad dokumendid komisjoni ja liikmesriikide käsutuses vähemalt kolm aastat pärast kontrollide toimumist või kontrollsertifikaatide ja tõendavate dokumentide esitamist.

5. Kui määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklites 32 ja 33 või selle üksikasjalikes rakenduseeskirjades osutatud dokument või menetlus nõuab ühes või mitmes menetluse etapis volitatud isiku allkirja või mõne isiku heakskiitu, peavad asjaomaste dokumentide edastamiseks kasutusele võetud arvutisüsteemid vastavalt ühenduse õigusaktidele ja eriti komisjoni otsusele 2004/563/EÜ, Euratom võimaldama üheselt tuvastada iga isiku ning andma piisava kindluse, et dokumentide sisu jääb muutmata, sealhulgas ka menetluse eri etappide käigus.

V JAOTIS

LÕPP- JA ÜLEMINEKUSÄTTED*Artikkel 18***Üleminekusätted kolmandate riikide loetelu kohta**

Kolmandate riikide loetellu kandmise taotlusi, mis on kooskõlas määruse (EÜ) nr 345/2008 artikliga 2 esitatud enne 1. jaanuari 2009, käsitletakse käesoleva määruse artikli 8 kohaste taotlustena.

Esimesse tunnustatud riikide loetellu kuuluvad Argentina, Austraalia, Costa Rica, India, Iisrael, Uus-Meremaa ja Šveits. See ei sisalda käesoleva määruse artikli 7 lõike 2 punktis f osutatud koodnumbreid. Koodnumbrid lisatakse enne 1. juulit 2010 seoses loetelu uuendamisega vastavalt artikli 17 lõikele 2.

*Artikkel 19***Üleminekueskirjad selliste samaväärsete tunnustega toodete impordi kohta, mis ei pärine loetellu kantud kolmandatest riikidest**

1. Vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklile 40 võib liikmesriigi pädev asutus lubada importijatel viia selles liikmesriigis, kus importija on oma tegevusest vastavalt asjaomase määruse artiklile 28 teada andnud, turule tooteid, mis on imporditud asjaomase määruse artikli 33 lõikes 2 osutatud loetellu mitte kantud kolmandatest riikidest, tingimusel et importija esitab piisavad tõendid selle kohta, et asjaomase määruse artikli 33 lõike 1 punktides a ja b ette nähtud tingimused on täidetud. ►**M7** Liikmesriigi pädev asutus võib samuti anda samadel tingimustel kõnealuseid lube määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 2 osutatud nimekirja kantud kolmandast riigist imporditud toodetele, kui kõnealused imporditud tooted ei kuulu selle riigi puhul loetletud kategooriasse ja/või ei vasta päritolutingimustele. ◀

▼ B

Kui liikmesriik leiab, olles eelnevalt võimaldanud importijal või muul asjaomasel isikul märkusi esitada, et kõnealused tingimused ei ole enam täidetud, tühistab ta loa.

▼ M5

Lubade kehtivus lõppeb hiljemalt 12 kuud pärast nende väljaandmist, v.a load, mis juba anti välja pikemaks ajavahemikuks enne 1. juulit 2012. ► **M7** Enne 1. juulit 2012 antud load lõpevad hiljemalt 1. juulil 2014. ◀

▼ B

Imporditud tootel peab olema artiklis 13 sätestatud kontrollsertifikaat, mille on andnud kontrolliasutus või kontrollorgan, kelle väljastatud tunnistusi loa andnud liikmesriigi pädev asutus aktsepteerib. Sertifikaadi originaaleksemplar peab olema kaubale lisatud kuni esimese kaubasaajani. Seejärel peab importija säilitama sertifikaati kontrollorganile ja vajaduse korral kontrolliasutusele esitamiseks vähemalt kaks aastat.

▼ M9

2. Kõik liikmesriigid teatavad teistele liikmesriikidele ja komisjonile igast käesoleva artikli kohaselt välja antud loast, sealhulgas asjaomastest tootmisstandarditest ja kontrollikorrast, 15 päeva jooksul pärast loa väljaandmist.

▼ B

3. Liikmesriigi taotlusel või komisjoni algatusel kontrollib käesoleva artikli kohaselt välja antud luba mahepõllumajandusliku tootmise komitee. Kui sellisel kontrollimisel ilmneb, et määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 1 punktides a ja b ette nähtud tingimusi ei ole täidetud, nõuab komisjon, et loa välja andnud liikmesriik selle tühistaks.

▼ M5

4. Liikmesriigid ei anna alates 1. juulist 2013 enam välja käesoleva artikli lõikes 1 osutatud lubasid, v.a järgmistel juhtudel:

— kõnealused imporditavad tooted on kaubad, mille mahepõllumajanduslikku tootmist kolmandas riigis kontrollis mõni artikli 10 kohaselt koostatud loetelusse kandmata kontrollorgan või kontrolliasutus, või

— kõnealused imporditavad tooted on kaubad, mille mahepõllumajanduslikku tootmist kolmandas riigis kontrollis mõni artikli 10 kohaselt koostatud loetelusse kantud kontrollorgan või kontrolliasutus, kuid kaubad ei kuulu ühtegi tootekategooriasse, mis on loetletud IV lisas seoses kõnealuse kolmanda riigi kontrollorgani või kontrolliasutusega.

▼ B

5. Alates ► **M5** 1. juulist 2014 ◀ ei tohi liikmesriigid anda lõikes 1 osutatud lube.

▼ M7

▼B

Artikkel 20

Kehtetuks tunnistamine

Määrused (EÜ) nr 345/2008 ja (EÜ) nr 605/2008 tunnistatakse kehtetuks.

Viiteid kehtetuks tunnistatud määrustele käsitatakse viidetena käesolevale määrusele kooskõlas VII lisas esitatud vastavustabeliga.

Artikkel 21

Jõustumine

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolevat määrust kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2009.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

▼B

I LISA

**NÕUETELE VASTAVUSE KONTROLLIJATENA TUNNUSTATUD
KONTROLLORGANITE JA KONTROLLIASUTUSTE LOETELU NING
ASJAKOHASED ERISUSED, MILLELE ON OSUTATUD ARTIKLIS 3**



II LISA

TÕENDAVA DOKUMENDI NÄIDIS,
millele osutatakse artikli 6 lõikes 1

<p>Määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõike 1 punkti c ja artikli 29 lõike 1 kohane tõendav dokument ettevõtjale, mida nõutakse nõuetele vastavate toodete impordiks vastavalt määruse (EÜ) nr 1235/2008 artiklile 6</p>	
1. Dokumendi number:	
2. Ettevõtja nimi ja aadress: peamine tegevus (tootja, töötleja, importija, vms):	3. Kontrollorgani või kontrolliasutuse nimi, aadress ja koodnumber:
4. Tooterühmad/tegevus: — taimed ja taimsed saadused: — loomad ja loomakasvatussaadused: — töödeldud tooted:	5. Määratletud kui: mahepõllumajanduslikud tooted, mahepõllumajanduslikule tootmisele ülemineku käigus toodetud tooted ning samuti mitte-mahepõllumajanduslikud tooted, kui toimub paralleelne tootmine või töötlemine vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artiklile 11
6. Kehtivusaeg: Taimakasvatuse puhul ... kuni ... Loomsete saaduste osas ... kuni ... Töödeldud toodangu puhul ... kuni ...	7. Kontrolli(de) kuupäev:
<p>8. Käesolev dokument on antud välja vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 32 lõike 1 punktile c ja artikli 29 lõikele 1 ning määruse (EÜ) nr 1235/2008 artiklile 6. Nimetatud ettevõtja tegevust on kontrollitud ning see vastab nimetatud määrustes kehtestatud nõuetele.</p>	
<p>Kuupäev, koht: Väljaandva kontrollorgani või kontrolliasutuse esindaja allkiri:</p>	

▼ **M7***III LISA***KOLMANDATE RIIKIDE LOETELU JA ASJAKOHASED ERISUSED, MILLELE ON OSUTATUD ARTIKLIS 7**

ARGENTINA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	
elusloomad või töötlemata loomsed saadused	B	välja arvatud loomad ja loomsed saadused, mis on varustatud või mida kavatakse varustada üleminekuviitega;
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽²⁾	D	välja arvatud loomsed saadused, mis on varustatud või mida kavatakse varustada üleminekuviitega;
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisemned.	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

⁽²⁾ Ei sisalda veini ega pärimi.

2. **Päritolu:** A, B ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõl-
lunduslikult kasvatatud koostisosad, mis on toodetud Argentinas.

3. **Tootmisstandardid:** Ley 25 127 sobre „Producción ecológica, biológica y orgánica”.

4. **Pädeva asutuse nimi:** Servicio Nacional de Sanidad y Calidad Agroalimentaria SENASA, www.senasa.gov.ar

5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
AR-BIO-001	Food Safety SA.	www.foodsafety.com.ar
AR-BIO-002	Instituto Argentino para la Certificación y Promoción de Productos Agropecuarios Orgánicos SA (Argencert),	www.argencert.com
AR-BIO-003	Letis SA	www.letis.com.ar
AR-BIO-004	Organización Internacional Agropecuaria (OIA),	www.oia.com.ar

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

AUSTRALIA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	

▼ **M7**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽²⁾	D	koosnevad põhiliselt ühest või mitmest taimsest koostisosast
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

⁽²⁾ Ei sisalda veini ega pärmi.

- Päritolu:** A ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõllunduslikult kasvatatud koostisosad, mis on kasvatatud Austraalias.
- Tootmisstandardid:** National standard for organic and bio-dynamic produce.
- Pädeva asutuse nimi:** Australian Quarantine and Inspection Service, www.aqis.gov.au.
- Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
AU-BIO-001	Australian Certified Organic Pty. Ltd	www.australianorganic.com.au
AU-BIO-002	Australian Quarantine and Inspection Service (AQIS)	www.aqis.gov.au
AU-BIO-003	Bio-dynamic Research Institute (BDRI)	www.demeter.org.au
AU-BIO-004	NASAA Certified Organic (NCO)	www.nasaa.com.au
AU-BIO-005	Organic Food Chain Pty Ltd (OFC)	www.organicfoodchain.com.au
AU-BIO-006	AUS-QUAL Pty Ltd	www.ausqual.com.au

- Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.
- Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

KANADA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused	A	
elusloomad või töötlemata loomsed saadused	B	
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽¹⁾	D	
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud söödana kasutamiseks	E	
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

- Päritolu:** A, B ja F kategooria tooted ning D ja E kategooria toodete mahepõllunduslikult kasvatatud koostisosad, mis on kasvatatud Kanadas.

▼ M7

3. **Tootmisstandardid:** Organic Products Regulation.
4. **Pädeva asutuse nimi:** Canadian Food Inspection Agency (CFIA), www.inspection.gc.ca.
5. **Kontrollorganid:**

▼ M11▼ M7

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
CA-ORG-001	Atlantic Certified Organic Cooperative Limited (ACO)	www.atlanticcertifiedorganic.ca
CA-ORG-002	British Columbia Association for Regenerative Agriculture (BCARA)	www.certifiedorganic.bc.ca
CA-ORG-003	CCOF Certification Services	www.ccof.org
CA-ORG-004	Centre for Systems Integration (CSI)	www.csi-ics.com
CA-ORG-005	Consorzio per il Controllo dei Prodotti Biologici Società a responsabilità limitata (CCPB SRL)	www.ccpb.it
CA-ORG-006	Ecocert Canada	www.ecocertcanada.com
CA-ORG-007	Fraser Valley Organic Producers Association (FVOPA)	www.fvopa.ca
CA-ORG-008	Global Organic Alliance	www.goa-online.org
CA-ORG-009	International Certification Services Incorporated (ICS)	www.ics-intl.com
CA-ORG-010	LETIS SA	www.letis.com.ar
CA-ORG-011	Oregon Tilth Incorporated (OTCO)	http://tilth.org
CA-ORG-012	Organic Certifiers	www.organiccertifiers.com
CA-ORG-013	Organic Crop Improvement Association (OCIA)	www.ocia.org
CA-ORG-014	Organic Producers Association of Manitoba Cooperative Incorporated (OPAM)	www.opam-mb.com
CA-ORG-015	Pacific Agricultural Certification Society (PACS)	www.pacscertifiedorganic.ca
CA-ORG-016	Pro-Cert Organic Systems Ltd (Pro-Cert)	www.ocpro.ca
CA-ORG-017	Quality Assurance International Incorporated (QAI)	www.qai-inc.com
CA-ORG-018	Quality Certification Services (QCS)	www.qcsinfo.org
CA-ORG-019	Organisme de Certification Québec Vrai (OCQV)	www.quebecvrai.org
CA-ORG-020	SAI Global Certification Services Limited	www.saiglobal.com

▼ **M7**

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.

▼ **M15**

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

▼ **M7**

COSTA RICA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽²⁾	D	üksnes töödeldud taimekasvatussaadused
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

⁽²⁾ Ei sisalda veini ega pärmi.

2. **Päritolu:** A ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõllunduslikult kasvatatud koostisosad, mis on toodetud Costa Ricas.

3. **Tootmisstandardid:** Reglamento sobre la agricultura orgánica.

▼ **M11**

4. **Pädev asutus:** Servicio Fitosanitario del Estado, Ministerio de Agricultura y Ganadería, www.sfe.go.cr

▼ **M7**

5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
CR-BIO-001	Servicio Fitosanitario del Estado, Ministerio de Agricultura y Ganadería	www.protecnet.go.cr/SFE/Organica.htm
CR-BIO-002	BCS Oko-Garantie	www.bcs-oeo.com
CR-BIO-003	Eco-LOGICA	www.eco-logica.com
CR-BIO-004	Control Union Certifications	www.cuperu.com
CR-BIO-006	Primus Labs. Esta	www.primuslabs.com

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** Ministerio de Agricultura y Ganadería.

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

▼ **M9**

INDIA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	
Vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

▼ **M9**

2. **Päritolu:** A ja F kategooria tooted, mis on kasvatatud Indias.

▼ **M7**

3. **Tootmisstandardid:** National Programme for Organic Production.

▼ **M11**

4. **Pädev asutus:** Agricultural and Processed Food Export Development Authority APEDA, <http://www.apeda.gov.in/apedawebsite/index.asp>

▼ **M7**

5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:	
IN-ORG-001	Aditi Organic Certifications Pvt. Ltd	www.aditicert.net	
IN-ORG-002	APOF Organic Certification Agency (AOCA)	www.aoca.in	
IN-ORG-003	Bureau Veritas Certification India Pvt. Ltd	www.bureauveritas.co.in	
IN-ORG-004	Control Union Certifications	www.controlunion.com	
IN-ORG-005	ECOCERT India Private Limited	www.ecocert.in	
IN-ORG-006	Food Cert India Pvt. Ltd	www.foodcert.in	
IN-ORG-007	IMO Control Private Limited	www.imo.ch	
IN-ORG-008	Indian Organic Certification Agency (Indocert)	www.indocert.org	
▼ M11	IN-ORG-009	ISCOP (Indian Society for Certification of Organic products)	www.iscoporganiccertification.org
▼ M7	IN-ORG-010	Lacon Quality Certification Pvt. Ltd	www.laconindia.com
▼ M15	IN-ORG-011	Natural Organic Certification Agro Pvt Ltd	www.nocaagro.com
▼ M7	IN-ORG-012	OneCert Asia Agri Certification private Limited	www.onecertasia.in
▼ M15			
▼ M7	IN-ORG-014	Uttarakhand State Organic Certification Agency	www.organicuttarakhand.org/certification.html
	IN-ORG-015	Vedic Organic certification Agency	www.vediccertification.com
▼ M11	IN-ORG-016	Rajasthan Organic Certification Agency (ROCA)	www.krishi.rajasthan.gov.in

▼ **M7**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
IN-ORG-017	Chhattisgarh Certification Society (CGCERT)	www.cgcert.com
IN-ORG-018	Tamil Nadu Organic Certification Department (TNOCD)	www.tnocd.net
IN-ORG-019	TUV India Pvt. Ltd	www.tuvinia.co.in
IN-ORG-020	Intertek India Pvt. Ltd	www.intertek.com
IN-ORG-021	Madhya Pradesh State Organic Certification Agency (MPSOCA)	www.mpkrishi.org
IN-ORG-022	Biocert India Pvt. Ltd, Indore	www.biocertindia.com
IN-ORG-023	Faircert Certification Services Pvt Ltd	www.faircert.com

▼ **M7**

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

IISRAEL

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽²⁾	D	koosnevad põhiliselt ühest või mitmest taimsest koostisosast
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külviseemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

⁽²⁾ Ei sisalda veini ega pärm.

2. **Päritolu:** A ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõllumajanduslikult kasvatatud koostisosad, mis on toodetud Iisraelis või imporditud Iisraeli

— kas EList,

— või kolmandast riigist korra alusel, mis on tunnustatud võrdväärseks vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 2 sätetele.

▼ **M17**

3. **Tootmisstandardid:** Law for the Regulation of Organic Produce (5765-2005) ja sellega seonduvad õigusaktid.

▼ **M7**

4. **Pädeva asutuse nimi:** Plant Protection and Inspection Services (PPIS), www.ppis.moag.gov.il.
5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
IL-ORG-001	Secal Israel Inspection and certification	www.skal.co.il
IL-ORG-002	Agrior Ltd.-Organic Inspection & Certification	www.agrior.co.il
IL-ORG-003	IQC Institute of Quality & Control	www.iqc.co.il
IL-ORG-004	Plant Protection and Inspection Services (PPIS)	www.ppis.moag.gov.il

▼ **M17**▼ **M7**

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.
7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

JAAPAN

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽²⁾	D	koosnevad põhiliselt ühest või mitmest taimsest koostisosast
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.⁽²⁾ Ei sisalda veini ega pärmi.▼ **M9**

2. **Päritolu:** A ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõllumajanduslikult kasvatatud koostisosad, mis on kasvatatud Jaapanis või imporditud Jaapanisse
- kas EList
- või kolmandast riigist, mille puhul Jaapan on tunnistanud, et tooted on selles kolmandas riigis toodetud ja kontrollitud vastavalt Jaapani õigusaktide kehtestatud samaväärsetele eeskirjadele.

▼ **M7**

3. **Tootmisstandardid:** Japanese Agricultural Standard for Organic Plants (MAFFi 27. oktoobri 2005. aasta teatis nr 1605), Japanese Agricultural Standard for Organic Processed Foods (MAFFi 27. oktoobri 2005. aasta teatis nr 1606).
4. **Pädevad asutused:** Labelling and Standards Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau, Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries, www.maff.go.jp/j/jas/index.html ja Food and Agricultural Materials Inspection Center (FAMIC), www.famic.go.jp.
5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
JP-BIO-001	Hyogo prefectural Organic Agriculture Society (HOAS)	www.hyoyuken.org
JP-BIO-002	AFAS Certification Center Co., Ltd.	www.afasseq.com

▼ M7

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
JP-BIO-003	NPO Kagoshima Organic Agriculture Association	www.koaa.or.jp
JP-BIO-004	Center of Japan Organic Farmers Group	www.yu-ki.or.jp

▼ M11

JP-BIO-005	Japan Organic & Natural Foods Association	http://jona-japan.org/english/
------------	---	--------------------------------

▼ M15

JP-BIO-006	Ecocert Japan Limited.	www.ecocert.co.jp
------------	------------------------	-------------------

▼ M7

JP-BIO-007	Japan Certification Services, Inc.	www.pure-foods.co.jp
JP-BIO-008	OCIA Japan	www.ocia-jp.com
JP-BIO-009	Overseas Merchandise Inspection Co., Ltd.	www.omicnet.com/index.html.en
JP-BIO-010	Organic Farming Promotion Association	www3.ocn.ne.jp/~yusuikyo
JP-BIO-011	ASAC Stands for Axis' System for Auditing and Certification and Association for Sustainable Agricultural Certification	www.axis-asac.net
JP-BIO-012	Environmentally Friendly Rice Network	www.epfnetwork.org/okome
JP-BIO-013	Ooita Prefecture Organic Agricultural Research Center	www.d-b.ne.jp/oitayuki
JP-BIO-014	AINOU	www.ainou.or.jp/ainohtm/disclosure/nintai-kouhyou.htm
JP-BIO-015	SGS Japan Incorporation	www.jp.sgs.com/ja/home_jp_v2.htm
JP-BIO-016	Ehime Organic Agricultural Association	www12.ocn.ne.jp/~aiyuken/nintai20110201.html
JP-BIO-017	Center for Eco-design Certification Co. Ltd	http://www.eco-de.co.jp/list.html
JP-BIO-018	Organic Certification Association	www.yuukinin.jimdo.com
JP-BIO-019	Japan Eco-system Farming Association	www.npo-jefa.com
JP-BIO-020	Hiroshima Environment and Health Association	www.kanhokyo.or.jp/jigyoy/jigyoy_05A.html
JP-BIO-021	Assistant Center of Certification and Inspection for Sustainability	www.accis.jp
JP-BIO-022	Organic Certification Organization Co. Ltd	www.oco45.net
JP-BIO-023	Rice Research Organic Food Institute	www.inasaku.or.tv
JP-BIO-024	Aya town miyazaki, Japan	http://www.town.aya.miyazaki.jp/ayatown/organicfarming/index.html
JP-BIO-025	Tokushima Organic Certified Association	http://www.tokukaigi.or.jp/yuuki/
JP-BIO-026	Association of Certified Organic Hokkaido	http://www.acohorg.org/
JP-BIO-027	NPO Kumamoto Organic Agriculture Association	http://www.kumayuken.org/jas/certification/index.html

▼ M12

▼ **M12**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
JP-BIO-028	Hokkaido Organic Promoters Association	http://www.hosk.jp/CCP.html
JP-BIO-029	Association of organic agriculture certification Kochi corporation NPO	http://www8.ocn.ne.jp/~koa/jisseki.html
JP-BIO-030	LIFE Co., Ltd.	http://www.life-silver.com/jas/

▼ **M15**

JP-BIO-031	Wakayama Organic Certified Association	www.vaw.ne.jp/aso/woca
JP-BIO-032	Shimane Organic Agriculture Association	www.shimane-yuki.or.jp/index.html
JP-BIO-033	The Mushroom Research Institute of Japan	www.kinoko.or.jp
JP-BIO-034	International Nature Farming Research Center	www.infrc.or.jp
JP-BIO-035	Organic Certification Center	www.organic-cert.or.jp

▼ **M7**

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.

▼ **M12**

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

▼ **M7**

ŠVEITS

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	välja arvatud üleminekuajal toodetud tooted
elusloomad ja töötlemata loomsed saadused	B	välja arvatud üleminekuajal toodetud tooted
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks	D	välja arvatud üleminekupeerioidil toodetud põllumajandusliku päritoluga koostisosa sisaldavad tooted
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud söödana kasutamiseks	E	välja arvatud üleminekupeerioidil toodetud põllumajandusliku päritoluga koostisosa sisaldavad tooted
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külviseemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

► **M16** ◀

▼ **M7**

2. **Päritolu:** A ja F kategooria tooted ning D ja E kategooria toodete mahepõllumajanduslikult toodetud koostisosad, mis on toodetud Šveitsis või imporditud Šveitsi

— kas EList,

— või kolmandast riigist, mille puhul Šveits on tunnistanud, et tooted on selles kolmandas riigis toodetud ja kontrollitud vastavalt Šveitsi õigusaktides kehtestatud samaväärsetele eeskirjadele.

3. **Tootmisstandardid:** Ordinance on organic farming and the labelling of organically produced plant products and foodstuffs.

4. **Pädeva asutuse nimi:** Federal Office for Agriculture FOAG, Federal Office for Agriculture FOAG, <http://www.blw.admin.ch/themen/00013/00085/00092/index.html?lang=en>.

5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
CH-BIO-004	Institut für Marktökologie (IMO)	www.imo.ch
CH-BIO-006	bio.inspecta AG	www.bio-inspecta.ch
CH-BIO-038	ProCert Safety AG	www.procert.ch
CH-BIO-086	Bio Test Agro (BTA)	www.bio-test-agro.ch

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

TUNEEESIA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽²⁾	D	koosnevad põhiliselt ühest või mitmest taimsest koostisosast
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

⁽²⁾ Ei sisalda veini ega pärm.

2. **Origin:** A ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõllumajanduslikult kasvatatud koostisosad, mis on kasvatatud Tuneesias.

3. **Tootmisstandardid:** mahepõllumajandusega seotud 5. aprilli 1999. aasta seadus nr 99–30. Põllumajandusministri 28. veebruari 2001. aasta määrus, millega kiidetakse heaks taimekasvatuse mahepõllumajandusliku tootmise meetodile vastavad standardnõuded.

4. **Pädeva asutuse nimi:** Direction Générale de l'Agriculture Biologique (Ministère de l'Agriculture et de l'Environnement); www.agriportail.tn.

▼ M17

5. Kontrollorganid:

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
TN-BIO-001	Ecocert SA en Tunisie	www.ecocert.com
TN-BIO-003	BCS	www.bcs-oeo.com
TN-BIO-006	Institut National de la Normalisation et de la Propriété Industrielle (INNORPI)	www.innorpi.tn
TN-BIO-007	Suolo e Salute	www.suoloesalute.it
TN-BIO-008	CCPB Srl	www.ccpb.it

▼ M7

6. Sertifikaate väljastavad ametiasutused: vt punkt 5.

▼ M15

7. Loetelus oleku tähtaeg: 30. juuni 2015.

▼ M7

AMEERIKA ÜHENDRIIGID

1. Tootekategooriad:

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused	A	Õunte ja pirmide importimisel tuleb esitada asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse eritõend selle kohta, et tootmisprotsessi käigus ei ole kasutatud antibiootikume (nagu tetratsükliin ja streptomütsiin) viljapuu-bakterpõletiku tõrjeks.
elusloomad või töötlemata loomsed saadused	B	
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽¹⁾	D	Töödeldud õunte ja pirmide importimisel tuleb esitada asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse eritõend selle kohta, et tootmisprotsessi käigus ei ole kasutatud antibiootikume (nagu tetratsükliin ja streptomütsiin) viljapuu-bakterpõletiku tõrjeks.

▼ **M7**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud söödana kasutamiseks	E	
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külviseemned	F	

(¹) Sisaldab veini alates 1. augustist 2012.

▼ **M12**

2. **Päritolu:** A-, B- ja F-kategooria tooted ning D- ja E-kategooria toodete mahepõllumajanduslikult kasvatatud koostisosad, mis:

— on kasvatatud Ameerika Ühendriikides või

— mis on imporditud Ameerika Ühendriikidesse ning mida on seal töödeldud või mis on seal pakendatud vastavalt USA õigusaktidele.

▼ **M7**

3. **Tootmisstandardid:** Organic Foods Production Act of 1990 (7 U.S.C. 6501 et seq.), National Organic Program (7 CFR 205).
4. **Pädeva asutuse nimi:** United States Department of Agriculture (USDA), Agricultural Marketing Service (AMS), www.usda.gov.
5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
US-ORG-001	A Bee Organic	www.abeeorganic.com
US-ORG-002	Agricultural Services Certified Organic	www.ascorganic.com/
US-ORG-003	Baystate Organic Certifiers	www.baystateorganic.org
US-ORG-004	BCS – Oko Garantie GmbH	www.bcs-oeko.com/en_index.html

▼ **M11**

US-ORG-005	BIOAGRIcert	http://www.bioagricert.org/english
------------	-------------	---

▼ **M7**

US-ORG-006	CCOF Certification Services	www.ccof.org
US-ORG-007	Colorado Department of Agriculture	www.colorado.gov
US-ORG-008	Control Union Certifications	www.skalint.com
US-ORG-009	Department of Plant Industry	www.clemson.edu/public/regulatory/plant_industry/organic_certification
US-ORG-010	Ecocert S.A.	www.ecocert.com
US-ORG-011	Georgia Crop Improvement Association, Inc.	www.certifiedseed.org
US-ORG-012	Global Culture	www.globalculture.us

▼ M7

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
US-ORG-013	Global Organic Alliance, Inc.	www.goa-online.org
US-ORG-014	Global Organic Certification Services	www.globalorganicservices.com
US-ORG-015	Idaho State Department of Agriculture	www.agri.idaho.gov/Categories/PlantsInsects/Organic/indexOrganicHome.php
US-ORG-016	Indiana Certified Organic LLC	www.indianacertifiedorganic.com
US-ORG-017	International Certification Services, Inc.	www.ics-intl.com
US-ORG-018	Iowa Department of Agriculture and Land Stewardship	www.agriculture.state.ia.us
US-ORG-019	Kentucky Department of Agriculture	www.kyagr.com/marketing/plantmktg/organic/index.htm
US-ORG-020	LACON GmbH	www.lacon-institut.com
US-ORG-022	Marin County	www.co.marin.ca.us/depts/ag/main/moca.cfm

▼ M11

US-ORG-023	Maryland Department of Agriculture	http://mda.maryland.gov/food/feedquality/Pages/certified_md_organic_farms.aspx
------------	------------------------------------	---

▼ M7

US-ORG-024	Mayacert S.A.	www.mayacert.com
US-ORG-025	Midwest Organic Services Association, Inc.	www.mosaorganic.org
US-ORG-026	Minnesota Crop Improvement Association	www.mncia.org
US-ORG-027	MOFGA Certification Services, LLC	www.mofga.org/

▼ M11

US-ORG-028	Montana Department of Agriculture	http://agr.mt.gov/agr/Producer/Organic/Info/index.html
------------	-----------------------------------	---

▼ M7

US-ORG-029	Monterey County Certified Organic	www.ag.co.monterey.ca.us/pages/organics
US-ORG-030	Natural Food Certifiers	www.nfccertification.com
US-ORG-031	Nature's International Certification Services	www.naturesinternational.com/
US-ORG-032	Nevada State Department of Agriculture	http://www.agri.state.nv.us

▼ M7

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
US-ORG-033	New Hampshire Department of Agriculture, Division of Regulatory Services,	http://agriculture.nh.gov/divisions/markets/organic_certification.htm
US-ORG-034	New Jersey Department of Agriculture	www.state.nj.us/agriculture/
US-ORG-035	New Mexico Department of Agriculture, Organic Program	http://nmdaweb.nmsu.edu/organics-program/Organic%20Program.html
US-ORG-036	NOFA—New York Certified Organic, LLC	http://www.nofany.org
US-ORG-037	Ohio Ecological Food and Farm Association	www.oeffa.org
US-ORG-038	OIA North America, LLC	www.oianorth.com
US-ORG-039	Oklahoma Department of Agriculture	www.oda.state.ok.us
US-ORG-040	OneCert	www.onecert.com
US-ORG-041	Oregon Department of Agriculture	www.oregon.gov/ODA/CID
US-ORG-042	Oregon Tilth Certified Organic	www.tilth.org
US-ORG-043	Organic Certifiers, Inc.	http://www.organiccertifiers.com
US-ORG-044	Organic Crop Improvement Association	www.ocia.org
US-ORG-045	Organic National & International Certifiers (ON&IC)	http://www.on-ic.com
US-ORG-046	Organizacion Internacional Agropecuaria	www.oia.com.ar
US-ORG-047	Pennsylvania Certified Organic	www.paorganic.org
US-ORG-048	Primuslabs.com	www.primuslabs.com
US-ORG-049	Pro-Cert Organic Systems, Ltd	www.pro-cert.org

▼ **M7**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
US-ORG-050	Quality Assurance International	www.qai-inc.com
US-ORG-051	Quality Certification Services	www.QCSinfo.org
US-ORG-052	Rhode Island Department of Environmental Management	www.dem.ri.gov/programs/bnatres/agricult/orgcert.htm
US-ORG-053	Scientific Certification Systems	www.SCScertified.com
US-ORG-054	Stellar Certification Services, Inc.	http://demeter-usa.org/

▼ **M11**

US-ORG-055	Texas Department of Agriculture	http://www.texasagriculture.gov/regulatoryprograms/organics.aspx
------------	---------------------------------	--

▼ **M7**

US-ORG-056	Utah Department of Agriculture	http://ag.utah.gov/divisions/plant/organic/index.html
US-ORG-057	Vermont Organic Farmers, LLC	http://www.nofavt.org
US-ORG-058	Washington State Department of Agriculture	http://agr.wa.gov/FoodAnimal?Organic/default.htm
US-ORG-059	Yolo County Department of Agriculture	www.yolocounty.org/Index.aspx?page=501

▼ **M12**

US-ORG-060	Institute for Marketecology (IMO)	http://imo.ch/
------------	-----------------------------------	----------------

▼ **M7**

6. **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** vt punkt 5.

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** 30. juuni 2015.

UUS-MEREMAA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused ⁽¹⁾	A	
Elusloomad või töötlemata loomsed saadused	B	välja arvatud loomad ja loomsed saadused, mis on varustatud või mida kavatakse varustada üleminekuviitega

▼ **M7**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töödeldud põllumajandus-saadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽²⁾	D	välja arvatud loomsed saadused, mis on varustatud või mida kavatakse varustada üleminekuviitega
vegetatiivne paljundusmaterjal ja külviseemned	F	

⁽¹⁾ Ei sisalda merevetikaid.

► **M16** ⁽²⁾ Ei sisalda pämi. ◀

2. **Päritolu:** A, B ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõllumajanduslikult kasvatatud koostisosad, mis on toodetud Uus-Meremaal või imporditud Uus-Meremaale

— kas EList

— või kolmandast riigist korra alusel, mis on tunnistatud võrdväärseks vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 2 sätetele,

— või kolmandast riigist, kelle tootmist ja kontrolli reguleerivad eeskirjad on kooskõlas MAFi kehtestatud sätetega selle riigi pädeva asutuse poolt esitatud kinnituste ja teabe alusel tunnistatud samaväärseks MAFi mahepõllumajandusliku päritolu ametliku kinnitamise programmiga, tingimusel et imporditakse ainult neid Uus-Meremaal valmistatud mahepõllumajandusliku päritoluga koostisosi, mida kavatakse D kategooria toodetesse lisada kuni 5 %.

3. **Tootmisstandardid:** MAF Official Organic Assurance Programme Technical Rules for Organic Production.

▼ **M16**

4. **Pädev asutus:** Esmaste majandussektorite ministeerium

<http://www.foodsafety.govt.nz/industry/sectors/organics/>

▼ **M7**

5. **Kontrollorganid:**

Kood	Nimetus	Internetiaadress:
Z-BIO-001	Esmaste majandussektorite ministeerium	http://www.foodsafety.govt.nz/industry/sectors/organics/
NZ-BIO-002	AsureQuality Limited	www.organiccertification.co.nz
NZ-BIO-003	BioGro New Zealand	www.biogro.co.nz

▼ **M16**▼ **M7**

6. ► **M16** **Sertifikaate väljastavad ametiasutused:** esmaste majandussektorite ministeerium ◀

7. **Loetelus oleku tähtaeg:** määratlemata.

▼ **M18****KOREA VABARIIK****1. Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
Töödeldud põllumajandus- tooted, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks	D	

2. Päritolu: D-kategooria toodete mahepõllunduslikult kasvatatud koostisosad, mis on kasvatatud Korea Vabariigis või imporditud Korea Vabariiki:

— kas EList

— või kolmandast riigist, mille puhul Korea Vabariik on tunnistanud, et tooted on selles kolmandas riigis toodetud ja kontrollitud vastavalt Korea Vabariigi õigusaktide kehtestatud samaväärsetele eeskirjadele.

3. Tootmisstandardid: Act on Promotion of Environmentally-friendly Agriculture and Fisheries and Management and Support for Organic Food.**4. Pädev asutus:** Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs**5. Kontrollorganid:**

Koodnumber	Nimetus	Internetiaadress
KR-ORG-001	Korea Agricultural Product and Food Certification	www.kafc.kr
KR-ORG-002	Doalnara Organic Certified Korea	www.doalnara.or.kr
KR-ORG-003	Bookang tech	www.bkt21.co.kr
KR-ORG-004	Global Organic Agriculturalist Association	www.goaa.co.kr
KR-ORG-005	OCK	www.친환경인증.com
KR-ORG-006	Konkuk University industrial cooperation corps	http://eco.konkuk.ac.kr
KR-ORG-007	Korea Environment-Friendly Organic Certification Center	www.a-cert.co.kr
KR-ORG-008	Konkuk Ecocert Certification Service	www.ecocert.co.kr
KR-ORG-009	Woorinong Certification	www.woric.co.kr
KR-ORG-010	ACO (Australian Certified Organic)	www.aco.net.au
KR-ORG-011	BCS (BCS Oko-Garantie GmbH)	www.bcs-oeko.com
KR-ORG-012	BCS Korea	www.bcskorea.com
KR-ORG-014	The Center for Environment Friendly Agricultural Products Certification	www.hgreent.or.kr
KR-ORG-015	ECO-Leaders Certification Co., Ltd.	www.ecoleaders.kr
KR-ORG-016	Ecocert	www.ecocert.com

▼M18

Koodnumber	Nimetus	Internetiaadress
KR-ORG-017	Jeonnam bioindustry foundation	www.jbio.org/oc/oc01.asp
KR-ORG-018	Controlunion	http://certification.controlunion.com

6. **Sertifikaate väljastavad organid ja asutused:** vt punkt 5.
7. **Loetelus oleku tähtaeg:** 31. jaanuar 2018.

▼ **M7**

IV LISA

SAMAVÄÄRSUSE KONTROLLIJATENA TUNNUSTATUD KONTROLLORGANITE JA KONTROLLIASUTUSTE LOETELU NING ASJAKOHASED ERISUSED, MILLELE ON OSUTATUD ARTIKLIS 10

Käesolevas lisas on tootekategooriad tähistatud järgmiste koodidega:

- A: töötlemata taimsed saadused
- B: elusloomad või töötlemata loomsed saadused
- C: vesiviljelustooted ja merevetikad
- D: töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ⁽¹⁾
- E: töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud söödana kasutamiseks ⁽¹⁾
- F: seemned ja paljundusmaterjal

Artikli 10 lõike 2 punkti e kohase veebilehe, kus on kättesaadav selliste ettevõtjate loetelu, kelle suhtes rakendatakse kontrollisüsteemi, ning kontaktpunkti, kus on kergesti kättesaadav teave nende sertifitseerimisstaatuse, asjaomaste tootekategooriate ning peatatud ja tühistatud sertifikaadiga ettevõtjate ja toodete kohta, võib leida iga kontrollorgani või kontrolliasutuse kohta punktis 2 osutatud internetiaadressilt, juhul kui ei ole määratletud teisiti.

▼ **M9**

„**Abcert AG**”

1. Aadress: Martinstraße 42–44, 73728 Esslingen am Neckar, Germany
2. Internetiaadress: <http://www.abcert.de>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-137	x	—	—	—	—	—
Moldova	MD-BIO-137	x	—	—	—	—	—
Venemaa	RU-BIO-137	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-137	x	—	—	x	—	—

▼ **M16**▼ **M13**▼ **M9**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

„**Afrisco Certified Organic, CC**”

▼ **M13**

1. Aadress: 39A Idol Road, Lynnwood Glen, Pretoria 0081, South Africa

⁽¹⁾ Koostisosad peab sertifitseerima tunnustatud kontrollorgan või kontrolliasutus vastavalt artikli 33 lõikele 3 või need peavad olema toodetud ja sertifitseeritud määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 2 kohaselt tunnustatud kolmandas riigis või toodetud ja sertifitseeritud ELis vastavalt määrusele (EÜ) nr 834/2007.

▼ **M9**

2. Internetiaadress: <http://www.afrisco.net>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Angola	AO-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Botswana	BW-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Lesotho	LS-BIO-155	x		—	—	—	—
Malawi	MW-BIO-155	x		—	—	—	—
Mosambiik	MZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-155	x			x		
Sambia	ZM-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Zimbabwe	ZW-BIO-155	x					

▼ **M15**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted.

▼ **M9**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.

▼ **M7**

„Agreco R.F. Göderz GmbH”

1. Aadress: Mündener Straße 19, 37218 Witzzenhausen
2. Internetiaadress: <http://agrecogmbh.de>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-151	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M12**

„Albinspekt”

1. Aadress: Rruga Ded Gjon Luli, Pall. 5, Shk.1, Ap.8, 1000 Tirana, Albania
2. Internetiaadress: <http://www.albinspekt.com>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-139	x	x	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-139	x	x	—	x	—	—

(¹) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekунõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„ARGENCERT SA”

1. Aadress: Bernardo de Irigoyen 972 4 piso „B”, C1072AAT Buenos Aires, Argentina
2. Internetiaadress: www.argencert.com.ar

▼ **M15**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Argentina	AR-BIO-138	—	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-138	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted.

▼ **M12**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„AsureQuality Limited”

1. Aadress: Level 4, 8 Pacific Rise, Mt Wellington, Auckland, New Zealand
2. Internetiaadress: <http://www.organiccertification.co.nz>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Uus-Meremaa	NZ-BIO-156	—	—	x	x	—	—
Cooki saared	CK-BIO-156	x	—	—	—	—	—

▼ M12

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2016.

▼ M9

„Australian Certified Organic”

▼ M13

1. Address: PO Box 810 — 18 Eton St, Nundah, QLD 4012, Australia
2. Internetiaadress: <http://www.aco.net.au>

▼ M17

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Austraalia	AU-BIO-107	—	x	—	x	—	x
Hiina	CN-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Cooki saared	CK-BIO-107	x	—	—	—	—	—
Fidži	FJ-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Falklandi saared	FK-BIO-107	—	x	—	—	—	—
Hongkong	HK-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-107	x	—	—	x	—	—

Madagaskar	MG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Myanmar/Birma	MM-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Paapua Guinea	PG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-107	x	—	—	x	—	—

▼ M9

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted ja III lisaga hõlmatud tooted
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ **M12**

„Austria Bio Garantie GmbH”

1. Address: Ardaggerstr. 17/1, 3300 Amstetten, Austria
2. Internetiaadress: <http://www.abg.at>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Armeenia	AM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Afganistan	AF-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Valgevene	BY-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-131	x	—	—	—	—	x

▼ **M10**▼ **M12**

Kuuba	CU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Gruusia	GE-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iraan	IR-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iraak	IQ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Jordaania	JO-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Lübanon	LB-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Moldova	MD-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Montenegro	ME-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Venemaa	RU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Türgi	TR-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Türkmenistan	TM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-131	x	x	—	—	x	x
Usbekistan	UZ-BIO-131	x	x	—	—	—	x

⁽¹⁾ Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M9**

„Balkan Biocert Skopje”

▼ **M13**

1. Address: 2/9, Frederik Sopen Str., 1000 Skopje, the former Yugoslav Republic of Macedonia

▼ **M9**2. Internetiaadress: <http://www.balkanbiocert.mk>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-157	x	x	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.

„BCS Öko-Garantie GmbH”

▼ **M13**

1. Address: Marientorgraben 3-5, 90402 Nürnberg, Germany

▼ **M9**2. Internetiaadress: <http://www.bcs-oeko.com>▼ **M17**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Alžeeria	DZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Angola	AO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Boliivia	BO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Botswana	BW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Kambodža	KH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tšaad	TD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-141	x	x	x	x	—	x
Hiina	CN-BIO-141	x	x	x	x	x	x
Kolumbia	CO-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Costa Rica	CR-BIO-141	—	—	x	—	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kuuba	CU-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-141	x	—	—	x	—	—

▼ M17

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Ecuador	EC-BIO-141	x	x	x	x	x	—
Egiptus	EG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Etiopia	ET-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Gruusia	GE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Ghana	GH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Guinea-Bissau	GW-BIO-141	x	—	—	x	—	X
Haiti	HT-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Hongkong	HK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Kosovo (1)	XK-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Laos	LA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lesotho	LS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia Vabariik	MK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malawi	MW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Moldova	MD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Montenegro	ME-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mosambiik	MZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Myanmar/ Birma	MM-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Omaan	OM-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Panama	PA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Peruu	PE-BIO-141	x	—	—	x	x	—

▼ **M17**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Filipiinid	PH-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Saudi Araabia	SA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Senegal	SN-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Korea Vabariik	KR-BIO-141	x	—	x	► M18 — ◀	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Sudaan	SD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Prantsuse Polüneesia	PF-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Türgi	TR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Uganda	UG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Venetsueela	VE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-141	x	—	x	x	—	—

(¹) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

▼ **M13**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted

▼ **M9**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

„Bio Latina Certificadora”

▼ **M17**

1. Aadress: Jr. Domingo Millán 852, Jesús Maria, Lima 11, Lima- Peru

▼ **M9**

2. Internetiaadress: <http://www.biolatina.com>

▼ **M17**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Boliivia	BO-BIO-118	x	x	—	x	—	—
Colombia	CO-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-118	x	—	—	x	—	—

▼ **M17**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Honduras	HN-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-118	—	x	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-118	—	x	x	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Venetsueela	VE-BIO-118	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

„Bioagricert S.r.l.”

- Aadress: Via dei Macabracchia 8, Casalecchio di Reno, 40033 Bologna, Italy

▼ **M12**

- Internetiaadress: <http://www.bioagricert.org>

▼ **M17**

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Brasiilia	BR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Prantsuse Polüneesia	PF-BIO-132	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-132	—	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Myanmar/ Birma	MM-BIO- 132	x	—	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-132	—	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-132	x	x	—	—	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-132	x	—	—	► M18 ◀	—	—
Tai	TH-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-132	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted

▼ **M9**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

„**BioGro New Zealand Limited**”

1. Aadress: PO Box 9693 Marion Square, Wellington 6141, New Zealand
2. Internetiaadress: <http://www.biogro.co.nz>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Fidži	FJ-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-130	—	—	—	x	—	—
Niue	NU-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-130	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

„**Bio.inspecta AG**”

1. Aadress: Ackerstrasse, 5070 Frick, Switzerland
2. Internetiaadress: <http://www.bio-inspecta.ch>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Armeenia	AM-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Albaania	AL-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Brasiilia	BR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Kuuba	CU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-161	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kõrgõzstan	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Liibanon	LB-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-161	x	—	—	► M18 — ◀	—	—
Tansaania	TZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-161	x	—	—	x	—	—

(¹) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekukonkreevõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

▼ **M9**

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.

▼ **M7**

„Bolicert Ltd.”

- Aadress: Street Colon 756, floor 2, office 2 A, Edif. Valdivia Casilla 13030, La Paz, Bolivia
- Internetiaadress: <http://www.bolicert.org>
- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Boliivia	BO-BIO-126	x	—	—	x	—	—

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„Caucacert Ltd”

▼ **M15**

- Aadress: 2, Marshal Gelovani Street, 5th floor, Suite 410, Tbilisi 0159, Georgia

▼ **M7**

- Internetiaadress: <http://www.caucacert.ge>
- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Gruusia	GE-BIO-117	x	—	—	-x	—	—

▼ M15

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted.

▼ M7

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„CCOF Certification Services”

1. Aadress: 2155 Delaware Avenue, Suite 150, Santa Cruz, CA 95060, USA

2. Internetiaadress: <http://www.ccof.org>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-105	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-105	x	—	—	x	—	x

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„CCPB Srl”

1. Aadress: Via Jacopo Barozzi N.8, 40126 Bologna, Italy

2. Internetiaadress: <http://www.ccpb.it>

▼ M17

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Hiina	CN-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-102	x	x	—	x	—	—
Iraak	IQ-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Liibanon	LB-BIO-102	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-102	x	x	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-102	x	—	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-102	x	x	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Tuneesia	TN-BIO-102	—	x	—	—	—	—
Türgi	TR-BIO-102	x	x	—	x	—	—

▼ M16

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.

▼ M7

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ M13

▼ M9**„CERES Certification of Environmental Standards GmbH”**

1. Aadress: Vorderhaslach 1, 91230 Happurg, Germany

2. Internetiaadress: <http://www.ceres-cert.com>

▼ M17

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Boliivia	BO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tšili	CL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Colombia	CO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-140	x					
Grenada	GD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Jamaica	JM-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paapua Uus-Guinea	PG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-140	x	x	—	x	—	—

▼ M17

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Filipiinid	PH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Rwanda	RW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saudi Araabia	SA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saint Lucia	LC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-140	x	x	—	x	—	—

▼ M15

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted.

▼ M9

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ M12

„Certificadora Mexicana de productos y procesos ecológicos S.C.”

1. Address: Calle 16 de septiembre N° 204, Ejido Guadalupe Victoria, Oaxaca, Mexico, C.P. 68026

2. Internetiaadress: <http://www.certimexsc.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Guatemala	GT-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-104	x	x	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-104	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ M7▼ CI

„Certisys”

1. Address: Rue Joseph Bouché 57/3, 5310 Bolinne, Belgium

▼ **C1**

2. Internetiaadress: <http://www.certisys.eu>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Benin	BJ-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-128	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**▼ **C1**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M13**

„Company of Organic Agriculture in Palestine”

1. Aadress: Alsafa building- first floor Al-Masaeif, Ramallah, Palestine
2. Internetiaadress: <http://coap.org.ps>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Okupeeritud Palestiina ala	PS-BIO-163	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2018.

▼ **M7**

„Control Union Certifications”

1. Aadress: Meeuwenlaan 4–6, 8011 BZ, Zwolle, The Netherlands
2. Internetiaadress: <http://certification.controlunion.com>

▼ **M17**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Albaania	AL-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Bermuda	BM-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Bhutan	BT-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Brasiilia	BR-BIO-149	x	x	x	x	x	x

▼ **M17**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Burkina Faso	BF-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Kambodža	KH-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Kanada	CA-BIO-149	—	—	x	—	—	—
Hiina	CN-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Colombia	CO-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Costa Rica	CR-BIO-149	—	x	x	—	x	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Ecuador	EC-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Egiptus	EG-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Etioopia	ET-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Ghana	GH-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Guinea	GN-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Honduras	HN-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Hongkong	HK-BIO-149	x	x	x	x	x	x
India	IN-BIO-149	—	x	x	x	x	—
Indoneesia	ID-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Iraan	IR-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Iisrael	IL-BIO-149	—	x	x	—	x	—
Jaapan	JP-BIO-149	—	x	x	—	x	—
Korea Vabariik	KR-BIO-149	x	x	x	► M18 — ◀	x	x
Kõrgõzstan	KG-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Laos	LA-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Endine Jugoslaavia Makedoonia Vabariik	MK-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Malaisia	MY-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Mali	ML-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Mauritius	MU-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Mehhiko	MX-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Moldova	MD-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Mosambiik	MZ-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Myanmar/Birma	MM-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Nepal	NP-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Nigeeria	NG-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Pakistan	PK-BIO-149	x	x	x	x	x	x

▼ **M17**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Okupeeritud Palestiina ala	PS-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Panama	PA-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Paraguay	PY-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Peruu	PE-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Filipiinid	PH-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Serbia	RS-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Sierra Leone	SL-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Singapur	SG-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Sri Lanka	LK-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Šveits	CH-BIO-149	—	—	x	—	—	—
Süüria	SY-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Tansaania	TZ-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Tai	TH-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Ida-Timor	TL-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Türgi	TR-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Uganda	UG-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Ukraina	UA-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Ameerika Ühendriigid	US-BIO-149	—	—	x	—	—	—
Uruguay	UY-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Usbekistan	UZ-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Vietnam	VN-BIO-149	x	x	x	x	x	x
Sambia	ZM-BIO-149	x	x	x	x	x	x

▼ **M15**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted.

▼ **M7**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„Doalnara Certified Organic Korea, LLC”

1. Aadress: 192-3 Jangyang-ri, Socho-myeon, Wonju-si, Gangwon, South Korea
2. Internetiaadress: <http://dcok.systemdcok.or.kr>

▼ **M7**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
► M18 Ko- rea Vabariik ◀	KR-BIO-129	x	—	—	► M18 — ◀	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted
► **M18** — ◀.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M12**

„Ecocert SA”

1. Address: BP 47, 32600 L'Isle-Jourdain, France

2. Internetiaadress: <http://www.ecocert.com>

▼ **M17**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Alžeeria	DZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Andorra	AD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Bahrein	BH-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Brasilia	BR-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Brunei	BN-BIO-154	—	—	x	—	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Benin	BI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kanada	CA-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Tšaad	TD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Hiina	CN-BIO-154	x	x	x	x	x	x
Colombia	CO-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Komoorid	KM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuuba	CU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-154	x	—	x	x	x	—
Fidži	FJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-154	x	—	—	x	—	—

▼ M17

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Guatemala	GT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guinea	GN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guyana	GY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Kenya	KE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuveit	KW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Endine Jugoslaavia laavia Makedoonia Vabariik	MK-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Madagaskar	MG-BIO-154	x	x	x	x	—	—
Malawi	MW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Monaco	MC-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Mongoolia	MN-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Maroko	MA-BIO-154	x	x	x	x	—	x
Mosambiik	MZ-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Nepal	NP-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Niger	NE-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Nigeeria	NG-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Pakistan	PK-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Paraguay	PY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Venemaa	RU-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Rwanda	RW-BIO-154	x	—	—	x	—	—

▼ **M17**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
São Tomé ja Príncipe	ST-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Saudi Araabia	SA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Senegal	SN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Somaalia	SO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Korea Vabariik	KR-BIO-154	x	—	—	► M18 — ◀	—	—
Sudaan	SD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-154	x	x	x	x	—	x
Togo	TG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tuneesia	TN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Türgi	TR-BIO-154	x	x	x	x	x	x
Uganda	UG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ameerika Ühendriigid	US-BIO-154	—	—	x	—	—	—
Uruguay	UY-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Vanuatu	VU-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Vietnam	VN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Zimbabwe	ZW-BIO-154	x	—	—	x	—	x

▼ **M12**

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted.
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M7**

„Ecoglobe”

▼ **M15**

- Aadress: 1, Aram Khachatryan Street, apt. 66, 0033 Yerevan, Armenia

▼ **M7**

- Internetiaadress: <http://www.ecoglobe.am>

▼ **M17**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Türkmenistan	TM-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-112	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted.

▼ **M7**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M13**

„Egyptian Center Of Organic Agriculture (ECO A)”

1. Aadress: 29 Yathreb St., Dokki 12311, Ciza Governorate, Egypt
2. Internetiaadress: <http://www.ecoa.com.eg/>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Egiptus	EG-BIO-164	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2018.

▼ **M7**

„Ekolojik Tarim Kontrol Organizasyonu”

1. Aadress: 160 Sok. 13/7 Bornova, 35040 Izmir, Turkey
2. Internetiaadress: <http://www.etko.org>

▼ **M15**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-109	x	—	—	x	x	—

▼ **M15**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kõrgõzstan	KG-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-109	x	—	—	x	x	—
Serbia	RS-BIO-109	x	x	—	x	x	—
Tadžikistan	TJ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-109	x	x	—	x	x	—
Ukraina	UA-BIO-109	x	x	—	x	x	—
Usbekistan	UZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M9**

„Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)”

- Address: P.O. Box 12311, Gainesville FL, 32604 United States
- Internetiaadress: <http://www.qcsinfo.org>

▼ **M15**

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Bahama	BS-BIO-144	x	—	—	x	—	x
Hiina	CN-BIO-144	x	—	x	x	—	x
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-144	x	—	x	x	—	x
Ecuador	EC-BIO-144	x	—	x	—	x	x
Guatemala	GT-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-144	x	—	x	x	x	—
Malaisia	MY-BIO-144	x	—	—	x	—	x
Mehhiko	MX-BIO-144	x	—	—	x	—	x
Nicaragua	NI-BIO-144	x	—	x	x	—	x
Peruu	PE-BIO-144	x	—	—	x	—	x
Filipiinid	PH-BIO-144	x	—	x	x	—	x
El Salvador	SV-BIO-144	x	—	x	x	—	x
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-144	x	—	—	x	—	x
Taiwan	TW-BIO-144	x	—	x	x	—	x
Türgi	TR-BIO-144	x	—	—	x	—	x

▼ **M9**

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

„IBD Certifications Ltd”

▼ **M17**

1. Aadress: Rua Amando de Barros 2275, Centro, CEP: 18.602.150, Botucatu SP, Brazil

▼ **M9**

2. Internetiaadress: <http://www.ibd.com.br>

▼ **M16**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Brasiilia	BR-BIO-122	x	x	x	x	x	—
Hiina	CN-BIO-122	x	—	—	x	x	—
Mehhiko	MX-BIO-122	—	x	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ **M12**

„**IMO Control Latinoamérica Ltda.**”

1. Aadress: Calle Pasoskanki 2134, Cochabamba, Bolivia
2. Internetiaadress: <http://www.imo.ch>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Boliivia	BO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-123	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Venezuela	VE-BIO-123	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M7**

„**IMO Control Private Limited**”

1. Aadress: No.3627, 1st Floor, 7th Cross, 13th „G” Main, H.A.L. 2nd Stage, Bangalore 560 008, India

▼ **M17**

2. Internetiaadress: www.imocontrol.in

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-147	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-147	-	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-147	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted

▼ **M7**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M9**

„IMO-Control Sertifikasyon Tic. Ltd. Şti”

1. Address: 225 Sok. No:29 D:7 Bornova, 35040 Izmir, Turkey
2. Internetiaadress: <http://www.imo.ch>

▼ **M15**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-158	x	—	—	—	—	-
Kasahstan	KZ-BIO-158	x	—	—	—	x	—
Kirgiisi Vabariik	KG-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-158	x	—	—	—	x	—
Tadžikistan	TJ-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Türkmenistan	TM-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-158	x	—	—	x	x	—
Usbekistan	UZ-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-158	—	—	—	—	x	—

▼ M9

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.

▼ M7**„IMO Institut für Marktökologie GmbH“**

- Aadress: Postfach 100 934, 78409 Konstanz, Germany
- Internetiaadress: <http://www.imo.ch>

▼ M13

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Armeenia	AM-BIO-146	x	—	—	—	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-146	x	—	—	—	—	—

▼ M7

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ M9**„Indocert“**

- Aadress: Thottumugham post, Aluva, Ernakulam, Kerala, India
- Internetiaadress: <http://www.indocert.org>

▼ M15

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
India	IN-BIO-148	—	—	x	x	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-148	x	—	—	—	—	—
Kambodža	KH-BIO-148	x	—	—	—	—	—

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted.

▼ M9

- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ M16**„IMOSwiss AG“****▼ M9**

- Aadress: Weststrasse 1, 8570 Weinfelden, Switzerland
- Internetiaadress: <http://www.imo.ch>

▼ M17

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-143	x	x	—	x	—	—
Albaania	AL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Boliivia	BO-BIO-143	x	—	—	x	—	—

▼ M17

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kamerun	CM-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kanada	CA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Colombia	CO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kongo Demokraatlik Vabariik	CD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-143	x	—	x	—	—	—
El Salvador	SV-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-143	—	—	x	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jordaania	JO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Liechtenstein	LI-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mali	ML-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Niger	NE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nigeeria	NG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Okupeeritud Palestiina ala	PS-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-143	x	—	—	x	—	—

▼ **M17**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Peruu	PE-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Rwanda	RW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sierra Leone	SL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sudaan	SD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Ukraina	UA-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Venetsueela	VE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-143	x	—	x	x	—	—

▼ **M16**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted ja III lisaga hõlmatud tooted.

▼ **M9**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ **M7**

„International Certification Services, Inc.”

1. Address: 301 5th Ave SE Medina, ND 58467, United States
2. Internetiaadress: <http://www.ics-intl.com>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-111	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-111	—	—	—	x	—	—
Prantsuse Polüneesia	PF-BIO-111	—	—	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M9**

„Istituto Certificazione Etica e Ambientale”

1. Address: Via Nazario Sauro 2, 40121 Bologna, Italy
2. Internetiaadress: <http://www.icea.info>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-115	—	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Iraan	IR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Liibanon	LB-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-115	x	x	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-115	—	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ **M17**▼ **M7**

„Japan Organic and Natural Foods Association”

1. Address: Takegashi Bldg. 3rd Fl., 3-5-3 Kyobashi, Chuo-ku, Tokyo, Japan
2. Internetiaadress: <http://jona-japan.org>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Hiina	CN-BIO-145	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-145	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-145	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisas loetletud tooted.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M12**

„LACON GmbH”

▼ **M13**

1. Address: Moltkestrasse 4, 77654 Offenburg, Germany

▼ **M12**

2. Internetiaadress: <http://www.lacon-institut.com>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-134	x	x	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-134	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-134	—	x	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Madagaskar	MG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-134	x	x	—	—	—	—
Maroko	MA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Togo	TG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-134	—	—	—	x	—	—

▼ **M12**

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M7**

„Letis S.A.”

- Address: Urquiza 1564, S2000ANR, Rosario, Santa Fe, Argentina
- Internetiaadress: <http://www.letis.org>

▼ **M17**

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Argentina	AR-BIO-135	—	—	x	x	—	—
Boliivia	BO-BIO-135	x	—	—	x	—	—
Kanada	CA-BIO-135	—	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-135	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-135	x	—	x	—	—	—
Uruguay	UY-BIO-135	x	—	—	—	—	—

▼ **C2**▼ **M17**

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted.

▼ **M7**

- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M16**▼ **M7**

„NASAA Certified Organic Pty Ltd”

- Address: Unit 7/3 Mount Barker Road, Stirling SA 5152, Australia
- Internetiaadress: <http://www.nasaa.com.au>

▼ **M15**

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Austraalia	AU-BIO-119	—	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-119	x	—	—	x	—	—

▼ **M15**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Paapua Uus-Guinea	PG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Saalomoni Saared	SB-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Ida-Timor	TL-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-119	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted ja III lisaga hõlmatud tooted.

▼ **M7**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„**ÖkoP Zertifizierungs GmbH**”

1. Aadress: Schlesische Straße 17d, 94315 Straubing, Germany
2. Internetiaadress: <http://www.oekop.de>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Serbia	RS-BIO-133	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„**Onecert, Inc.**”

1. Aadress: 427 North 33rd Street, Lincoln, NE 68503-3217 USA
2. Internetiaadress: <http://www.onecert.com>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Nepal	NE-BIO-152	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-152	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-152	x			x		
Uganda	UG-BIO-152	x			x		
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-152	x			x		

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted

▼ **M7**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„**Oregon Tilth**”

1. Aadress: 260 SW Madison Ave, Ste 106, Corvallis, OR 97333, United States
2. Internetiaadress: <http://tilth.org>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Boliivia	BO-BIO-116	x	—	—	—	—	—
Kanada	CA-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Panama	PN-BIO-116	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M9**

„Organic agriculture certification Thailand”

1. Address: 619/43 Kiatngamwong Building, Ngamwongwan Rd., Tambon Bangkhen, Muang District, Nonthaburi 11000, Thailand

2. Internetiaadress: <http://www.actorganic-cert.or.th>

▼ **M17**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Indoneesia	ID-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Myanmar/ Birma	MM-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-121	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ **M7**

„Organic Certifiers”

1. Address: 6500 Casitas Pass Road, Ventura, CA 93001, USA

2. Internetiaadress: <http://www.organiccertifiers.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Korea Vabariik	KR-BIO-106	x	—	—	► M18 ◀	—	—
Mehhiko	MX-BIO-106	x	—	—	—	—	—
Filipiinid	PH-BIO-106	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M12**

„Organic Control System”

1. Aadress: Trg cara Jovana Nenada 15, 24000 Subotica, Srbija
2. Internetiaadress: www.organica.rs
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Serbia	RS-BIO-162	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2016.

▼ **M7**

„Organic crop improvement association”

1. Aadress: 1340 North Cotner Boulevard, Lincoln, NE 68505-1838, USA
2. Internetiaadress: <http://www.ocia.org>

▼ **M15**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-120	x	x	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-120	x	x	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-120	x	x	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-120	x	x	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-120	x	x	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-120	x	x	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M17**

▼ **M7**

„Organic Standard”

1. Aadress: 51-B, Bohdana Khmelnytskoho str., Kyiv, 010330, Ukraine
2. Internetiaadress: <http://www.organicstandard.com.ua>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Valgevene	BY-BIO-108	x	x	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-108	x	x	—	x	—	—

▼ M7

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ M9**„Organización Internacional Agropecuaria”**

- Aadress: Av. Santa Fe 830 - (B1641ABN) – Acassuso, Buenos Aires - Argentina
- Internetiaadress: <http://www.oia.com.ar>

▼ M13

- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Argentina	AR-BIO-110	—	—	x	—	—	—
Brasiilia	BR-BIO-110	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-110	x	x	—	x	—	—

▼ M9

- Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted ja III lisaga hõlmatud tooted
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

▼ M7**„Organska Kontrola”****▼ M17**

- Aadress: Dzemala Bijedića br.2, 71000 Sarajevo, Bosnia and Herzegovina

▼ M7

- Internetiaadress: <http://www.organskakontrola.ba>
- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Montenegro	ME-BIO-101	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-101	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-101	x	—	—	x	—	—

- Exceptions: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
- Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„QC&I GmbH”

- Aadress: Tiergartenstraße 32, 54595 Prüm, Germany
- Internetiaadress: <http://www.qci.de>
- Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Belize	BZ-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-153	x	—	x	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-153	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Tai	TH-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-153	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

„Quality Assurance International”

1. Aadress: 9191 Towne Centre Drive, Suite 200, San Diego, CA 92122, United States

2. Internetiaadress: <http://www.qai-inc.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-113	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-113	X	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-113	X	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M9**

„SGS Austria Controll-Co. GmbH”

1. Aadress: Diefenbachgasse 35, 1150 Wien, Austria

2. Internetiaadress: <http://www.sgs-kontrolle.at>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Armeenia	AM-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-159	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-159	x	—	—	x	—	—

▼ **M15**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted.

▼ **M9**

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.

▼ **M7**

„Soil Association Certification Limited”

1. Aadress: South Plaza, Marlborough Street, Bristol, BS1 3NX, United Kingdom

2. Internetiaadress: <http://www.soilassociation.org/certification>

▼ **M15**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Belize	BZ-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-142	—	x	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-142	—	—	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-142	x	x	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Venetsueela	VE-BIO-142	x	—	—	—	—	—

▼ **M7**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼ **M9**

„Suolo e Salute srl”

1. Aadress: Via Paolo Borsellino 12, 61032 Fano (PU) Italy

2. Internetiaadress: <http://www.suoloesalute.it>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
San Marino	SM-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Senegal	SN-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-150	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.

„TÜV Nord Integra”

1. Aadress: Statiestraat 164, 2600 Berchem (Antwerp), Belgium

2. Internetiaadress: <http://www.tuv-nord-integra.com>

▼ **M13**

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Burkina Faso	BF-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-160	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Egiptus	EG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Jordaania	JO-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Curaçao	CW-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-160	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.

▼ **M7**

„Uganda Organic Certification Ltd.”

1. Aadress: P.O. Box 33743, Kampala, Uganda
2. Internetiaadress: <http://www.ugocert.org>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Uganda	UG-BIO-124	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.

▼B

V LISA

KONTROLLSERTIFIKAADI NÄIDIS

mahepõllumajanduslike toodete impordiks Euroopa Ühendusse, millele on osutatud artiklis 13

Sertifikaadi näidise puhul määratakse kindlaks

- tekst;
- vorm ühel lehel;
- lahtrite paigutus ja mõõtmed.



EUROOPA ÜHENDUSSE IMPORDITAVATE MAHEPÖLLUNDUSTOODETE KONTROLLSERTIFIKAAT

1. Väljaandev organ või asutus (nimi ja aadress)	2. Nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõige 2 <input type="checkbox"/> või artikli 33 lõige 3 <input type="checkbox"/> või komisjoni määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikkel 19 <input type="checkbox"/>	
3. Kontrollsertifikaadi järjekorranumber	4. Artikli 19 alusel antud loa viitenumber	
5. Eksportija (nimi ja aadress)	6. Kontrolliasutus või kontrolliv ametiasutus (nimi ja aadress)	
7. Toote valmistaja või ettevalmistaja (nimi ja aadress)	8. Lähtriik	
	9. Sihtriik	
10. Kaubasaadetise esimene vastuvõtja ühenduses (nimi ja aadress)	11. Importija nimi ja aadress	
12. Märgistus ja numbrid. Konteineri number (numbrid). Arv ja liik. Toote kaubanimi	13. CN-koodid	14. Deklareeritud kogus
	<p>15. 1. lahtris nimetatud sertifikaadi väljastanud organi või asutuse deklaratsioon.</p> <p>Kinnitan, et käesolev sertifikaat on välja antud määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 13 lõike 4 kohaselt tehtud kontrollimiste alusel ning eespool nimetatud tooted on saadud määruse (EÜ) nr 834/2007 sätetega samaväärseteks peetavate mahepõllundusmeetodi tootmis- ja kontrollieeskirjade kohaselt.</p> <p>Kuupäev</p> <p>Volitatud isiku nimi ja allkiri</p> <p style="text-align: right;">Väljaandva asutuse või organi tempel</p>	



<p>16. Loa andnud Euroopa Liidu liikmesriigi pädeva asutuse või pädeva asutuse volitatud esindaja deklaratsioon.</p> <p>Kinnitan, et eespool nimetatud toodete turustamine on Euroopa Ühenduses lubatud määruse (EÜ) nr 1235/2008 artiklis 19 sätestatud korras ning 4. lahtris märgitud loa numbril alusel.</p> <p>Kuupäev</p> <p>Volitatud isiku nimi ja allkiri Liikmesriigi pädeva asutuse või pädeva asutuse volitatud esindaja tempel</p>
<p>17. Kaubasaadetise vastavastõendamine liikmesriigi asjaomase asutuse poolt.</p> <p>Liikmesriik:</p> <p>Impordi registreerimine (tollideklaratsiooni liik, number, kuupäev ja koostamise koht):</p> <p>Kuupäev:</p> <p>Volitatud isiku nimi ja allkiri Tempel</p>
<p>18. Kaubasaadetise esimese vastuvõtja deklaratsioon.</p> <p>Kinnitan, et kaup on vastu võetud määruse (EÜ) nr 889/2008 artiklis 34 ettenähtud korras.</p> <p>Äriühingu nimi Kuupäev</p> <p>Volitatud isiku nimi ja allkiri</p>

▼ B*Märkused*

1. lahter: määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 13 lõikes 3 nimetatud asutus või organ või muu määratud asutus või organ. See organ täidab ka 3. ja 15. lahtri.
2. lahter: käesolevasse lahtrisse märgitakse käesoleva sertifikaadi väljastamist ja kasutamist reguleerivad EÜ määrused; märkida asjakohased sätted.
3. lahter: sertifikaadi järjekorranumber, antud väljaandva organi või asutuse poolt määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 4 lõikes 4 sätestatud korras.
4. lahter: loa number importimisel artikli 19 kohaselt. Käesoleva lahtri täidab väljaandev organ või kui teave ei ole 15. lahtri kinnitamise ajal veel kättesaadav, siis täidab käesoleva lahtri importija.
5. lahter: eksportija nimi ja aadress.
6. lahter: kontrolliasutus või kontrolliv ametiasutus, kes kontrollis viimase toimingu (tootmine, ettevalmistamine, kaasa arvatud pakendamine ja märgistamine) vastavust mahepõllundusmeetodi eeskirjadele kolmandas riigis, kust toode pärit on.
7. lahter: kaubasaadetisega 8. lahtris märgitud kolmandas riigis tehtud viimase toimingu (tootmine, ettevalmistamine, kaasa arvatud pakendamine ja märgistamine) teostaja.
9. lahter: sihtriik on kaubasaadetise esimese vastuvõtja riik ühenduses.
10. lahter: kaubasaadetise ühenduses esimese vastuvõtja nimi ja aadress. Kaubasaadetise esimene vastuvõtja on füüsiline või juriidiline isik, kellele kaubasaadetis tarnitakse ning kes hoolitseb saadetise edasise ettevalmistamise ja/või turustamise eest. Kaubasaadetise esimene vastuvõtja täidab ka 18. lahtri.
11. lahter: importija nimi ja aadress. Importija on füüsiline või juriidiline isik Euroopa Ühenduse territooriumil, kes ise või esindaja kaudu esitab saadetise vabasse ringlusse Euroopa Ühenduses.
13. lahter: kaupade koondnomenklatuuri koodid, mille alla asjaomased tooted kuuluvad.
14. lahter: deklareeritud kogused asjakohastes mõõtühikutes (netomass kg, liiter jne).
15. lahter: sertifikaate väljastava organi või asutuse deklaratsioon. Allkirja ja templi värv peab erinema teksti värvist.
16. lahter: ainult määruse (EÜ) nr 1235/2008 artiklis 19 ettenähtud korras toimuva impordi korral. Täidab loa andnud liikmesriigi pädev asutus, või volitatud organ või asutus volituse delegeerimise korral määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 13 lõike 7 punkti b kohaselt. Ei täideta erandi korral määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 13 lõike 7 punktist c.
17. lahter: täidab asjaomase liikmesriigi asutus kas kaubasaadetise vastavustõendamisel artikli 13 lõike 1 kohaselt, või enne ettevalmistamis- või jaotamistoimingut määruse (EÜ) nr 1235/2008 artiklis 14 nimetatud asjaoludel.
18. lahter: täidab kaubasaadetise esimene vastuvõtja toodete vastuvõtmisel, kui määruse (EÜ) nr 889/2008 artiklis 34 ettenähtud kontrollimised on tehtud.

▼B

VI LISA

**KONTROLLSERTIFIKAADI VÄLJAVÖTTE NÄIDIS,
millele on osutatud artiklis 14**

Sertifikaadi väljavõtte näidise puhul määratakse kindlaks

- tekst;
- vorm;
- lahtrite paigutus ja mõõtmed.


VÄLJAVÖTE nr ... EUROOPA ÜHENDUSSE IMPORDITAVATE MAHEPÖLLUNDUSTOODETE KONTROLLSERTIFIKAADIST

1. Väljavõtte aluseks oleva kontrollsertifikaadi väljastanud organ või asutus (nimi ja aadress)	2. Nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõige 2 <input type="checkbox"/> või artikli 33 lõige 3 <input type="checkbox"/> või komisjoni määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikkel 19 <input type="checkbox"/>	
3. Väljavõtte aluseks oleva kontrollsertifikaadi järjekorranumber	4. Artikli 19 alusel antud loa viitenumber	
5. Algsaadetise partiideks jaotanud ettevõtja (nimi ja aadress)	6. Kontrolliasutus või kontrolliv ametiasutus (nimi ja aadress)	
7. Algsaadetise importija nimi ja aadress	8. Algsaadetise lähteriik	9. Algsaadetise deklareeritud üldkogus
10. Jaotamisel saadud partii vastuvõtja (nimi ja aadress)		
11. Märgistus ja numbrid. Konteineri number (numbrid). Arv ja liik. Partii kaubanimi	12. CN-kood	13. Partii deklareeritud kogus
<p>14. Sertifikaadi väljavõtte kinnitanud liikmesriigi asjaomane asutus</p> <p>Käesolev väljavõte kehtib eespool kirjeldatud partii suhtes, mis on saadud kaubasaadetise jaotamisel partiideks; kaubasaadetise suhtes kehtib 3. lahtris mainitud järjekorranumbriga kontrollsertifikaadi originaaleksemplar:</p> <p>Liikmesriik:</p> <p>Kuupäev:</p> <p>Volitatud isiku nimi ja allkiri Tempel</p>		
<p>15. Partii vastuvõtja deklaratsioon</p> <p>Kinnitan, et partii on vastu võetud määruse (EÜ) nr 889/2008 artiklis 33 ettenähtud korras.</p> <p>Äriühingu nimi</p> <p>Kuupäev</p> <p>Volitatud isiku nimi ja allkiri</p>		

▼B*Märkused*

Väljavõtte nr ...: väljavõtte number vastab algsaadetise partiideks jaotamise tulemusena saadud partii numbrile.

1. lahter: väljavõtte aluseks oleva kontrollsertifikaadi väljastanud kolmanda riigi organi või asutuse nimi.
2. lahter: käesolevasse lahtrisse märgitakse käesoleva väljavõtte väljastamist ja kasutamist reguleerivad EÜ määrused, märkida sätted, mille alusel algsaadetis imporditi; vt väljavõtte aluseks oleva kontrollsertifikaadi 2. lahtrit.
3. lahter: väljavõtte aluseks oleva sertifikaadi järjekorranumber, antud väljaandva organi või asutuse poolt määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 13 lõike 4 kohaselt.
4. lahter: määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 19 alusel antud loa viitenumber, vaata väljavõtte aluseks oleva kontrollsertifikaadi 4. lahtrit.
6. lahter: saadetise partiideks jaotanud ettevõtja kontrollimise eest vastutav kontrolliasutus või kontrolliv ametiasutus.

Lahtrid 7, 8, 9: asjakohane info sisaldub väljavõtte aluseks olevas kontrollsertifikaadis.

10. lahter: algsaadetise jaotamisel saadud partii vastuvõtja Euroopa Ühenduses.
12. lahter: kaupade koondnomenklatuuri koodid, mille alla asjaomaste toodete partii kuulub.
13. lahter: deklareeritud kogused asjakohastes mõõtühikutes (netomass kg, liiter jne).
14. lahter: täidab asjaomase liikmesriigi asutus iga partii kohta, mis on saadud määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 14 lõikes 2 nimetatud jaotamistoimingu tulemusena.
15. lahter: täidetakse partii vastuvõtmisel, kui vastuvõtja on lõpetanud määruse (EÜ) nr 889/2008 artiklis 33 ettenähtud kontrollimised.



VII LISA

Vastavustabel, millele on osutatud artiklis 20

Määrus (EÜ) nr 345/2008	Määrus (EÜ) nr 605/2008	Käesolev määrus
—	Artikli 1 lõige 1	Artikkel 1
—	Artikli 1 lõige 2	—
—	Artikli 2 sissejuhatav lause ja punkt 1	Artikli 2 sissejuhatav lause ja punkt 1
—	—	Artikli 2 punkt 2
—	Artikli 2 punkt 2	Artikli 2 punkt 3
—	Artikli 2 punkt 3	Artikli 2 punkt 4
—	Artikli 2 punkt 4	—
—	Artikli 2 punkt 5	Artikli 2 punkt 5
—	—	Artikkel 3
—	—	Artikkel 4
—	—	Artikkel 5
—	—	Artikkel 6
Artikkel 1	—	Artikkel 7
Artikli 2 lõige 1	—	Artikli 8 lõige 1
Artikli 2 lõige 2	—	Artikli 8 lõige 2
Artikli 2 lõige 3	—	Artikli 8 lõige 3
Artikli 2 lõige 4	—	Artikli 8 lõige 3 ja artikli 9 lõige 2
—	—	Artikli 8 lõige 4
Artikli 2 lõige 5	—	Artikli 9 lõige 1
Artikli 2 lõige 6	—	Artikli 9 lõiked 3 ja 4
—	—	Artikkel 10
—	—	Artikkel 11
—	—	Artikkel 12
—	Artiklid 3 ja 4	Artikkel 13
—	Artikkel 5	Artikkel 14
—	Artikkel 6	Artikkel 15
—	—	Artikkel 16
—	—	Artikkel 17
—	Artikli 7 lõige 1	—
—	Artikli 7 lõige 2	—
—	—	Artikkel 18
—	—	Artikkel 19
Artikkel 3	Artikkel 8	Artikkel 20
Artikkel 4	Artikkel 9	Artikkel 21
II lisa	—	—
—	—	I lisa
—	—	II lisa

▼B

Määrus (EÜ) nr 345/2008	Määrus (EÜ) nr 605/2008	Käesolev määrus
I lisa	—	III lisa
—	—	IV lisa
—	I lisa	V lisa
—	II lisa	VI lisa
III lisa	IV lisa	VII lisa